Rigpai Lodap

An Intermediate Dzongkha-English Dictionary

Dzongkha Development Commission

2009
© 2006 རུལས་ལགས་བོད་ལོངས་

isbn/;#23#23#23/;#23#23#23 978-g88299936-g882765-g8823-g8829/;#23#23#23

ISBN 978-99936-765-3-9
ནི་ཕུམ་ཡུལ་ལྡན་པའི་བཟུགས་པར་ཐུབ་པར་འགྱུར་བོ་གཏམ། སྒུགས་སེམས་དཔོན་ལྡན་བཤད་པ་འབོད་ཁྲལ་བསྒུས་ལྷོགས་པར་འགྱུར་བོ་བུ་ཐུབ་པ་བཟུགས་པར་འགྱུར་བོ་གཏམ། སྔོན་འཕུལ་རྡོན་མཆིག་བཤད་པ། སྒུགས་སེམས་དཔོན་ལྡན་བཤད་པ་འབོད་ཁྲལ་བསྒུས་ལྷོགས་པར་འགྱུར་བོ་བུ་ཐུབ་པ་བཟུགས་པར་འགྱུར་བོ་གཏམ། སྔོན་འཕུལ་རྡོན་མཆིག་བཤད་པ་འབོད་ཁྲལ་བསྒུས་ལྷོགས་པར་འགྱུར་བོ་བུ་ཐུབ་པ་བཟུགས་པར་འགྱུར་བོ་གཏམ།

བོད་ལྗོང་མ་ཆེན་མོ་གཞན་བུ།

གཟིགས་ ༢༠༠༡ རྩོ ༥ སྤྱིན་
ⁿ၇ noun the first of the thirty Dzongkha consonants
၇၄၇ noun pumpkin
၇၄၄ noun pillar, column, post, pole
၇၄၃ noun cotton
၇၄၅ noun compulsion
၇၄၆ noun Dzongkha consonants starting with ၇၄၇
၇၄၅ noun lime, quicklime
၇၄၄ noun barking deer
၇၄၃ noun car
၇၄၆ noun an ancient coin
၇၄၅ noun book, notebook
၇၄၄ noun a ladle, scoop, a large spoon with handle
၇၄၅ noun a small ladle, a small scoop
၇၄၆ noun behaviour, conduct
၇၄၄ noun the truth of the origin, the truth of all-pervasive origin(of suffering)
၇၄၅ noun wholesome education
၇၄၄ noun the relative, the conventional
၇၄၅ noun
  1) all goodness
  2) person’s name
noun motivation, intention

adjective total clarity, all illuminating

noun the name of Bhutan’s national newspaper, Kuensel

noun Kurtoep-kha, the language spoken by Kurtoeps

adjective flat and level, horizontal

noun kilogram, kilo, kg

noun potato

noun red potato

noun marijuana

noun cancer

noun a kind of unleavened bread

noun

1) brooch
2) hook

noun leather shoes

noun ball, roll

noun pine cone

exclamation hey, oy (calling someone who is equal to, or lower than, oneself)

case-marker a marker that shows possession or connection
exclamation Oh, O! (calling someone higher than oneself)

exclamation ta-ta, ta, bye

decorative noun metal container for packing food

adjective accurate, correct, exact

noun spear, bayonet

noun gong

verb to scratch

noun sandal

noun cheat, cunning, sly person

adjective barbaric, unexposed, uncivilized

noun serpent spirit, naga

noun the horse of fortune, luck

noun place of serpent spirits, valley of nagas

noun palace of serpent spirits, palace of nagas

verb to read

noun difficulty, hardship, problem

noun difficulty, hardship, problem

noun contents, table of contents
noun
1) black and white
2) right and wrong
3) changing mood

adjective white

noun butter-lamp

noun astrology

noun china, white clayware

noun jewel

adjective precious

adjective scarce

verb to wear, to wrap around

noun dress worn by Bhutanese women, kira

noun mandala

verb
1) to incite
2) to disturb
3) to tease

noun calumny, divisive talk

noun
1) prohibition
2) contraband

verb to cover, to wrap
<table>
<thead>
<tr>
<th><strong>བཤད་ཆ་</strong></th>
<th><strong>ནོས་</strong></th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>noun</td>
<td>a shawl-like plain cloth worn by Bhutanese men on formal occasions, <em>kabney</em></td>
</tr>
<tr>
<td>noun</td>
<td>order, command</td>
</tr>
<tr>
<td>noun</td>
<td>Buddhist canon, <em>kangyur</em></td>
</tr>
<tr>
<td>noun</td>
<td>command, edict, decree</td>
</tr>
<tr>
<td>noun</td>
<td>one of the four main transmissions of Buddha Dharma, <em>Kagyu</em></td>
</tr>
</tbody>
</table>
| noun | 1) blessing  
2) instruction |
| noun (honorific) | answer, response |
| noun | decree, edict, written order |
| noun | command guard, Dharma protector |
| verb | 1) to impose, to levy  
2) to put on |
| noun | honour, respect, homage |
| verb | to dispose of, to get rid of, to throw away |
| verb | 1) to design  
2) to record, to write |
| noun | directive, command |
| noun | executive director |


noun instruction, direction

noun
1) way of designing, method of designing
2) way of recording, way of writing

noun board, a group of people who have the power to make decisions

noun diagram, sketch, framework

noun form, proforma, format

noun brightness, radiance

noun
1) auspiciousness, good
2) person’s name

noun lustre

noun exhibition

verb
1) distribute
2) spread

noun eight auspicious symbols

noun auspicious month (a month which is exactly 30 days long with no duplications or omission of days)

noun auspicious consecration

verb (honorific) to kill, to assassinate

noun water source
noun chair

adjective barefoot

adverb by walking, on foot

noun ankle, the joint connecting the foot to the leg

noun leg

adjective bare, by itself

noun wild ass

adverb alone, only

noun
1) condition, circumstance
2) adversity, misfortune, calamity

noun silly, dumb, mute

adjective non-obvious, not evident

noun oesophagus, gullet

adjective thick, viscous

noun
1) language, dialect
2) noice, voice

noun fame, reputation, popularity

adjective famous, renowned, popular

noun translation
noun language

dry noise, scream

adverb during, at the time of

noun time, occasion

adjective dry, dried

noun dry place, dry land

noun second, one sixtieth of a minute

noun
1) star
2) minute, one sixtieth of an hour

noun constellation, galaxy, stars

noun share, portion

noun (honorific) family member

adjective
1) old, aged
2) elder, senior
3) former

noun (honorific)
1) back
2) behind

noun (honorific) rest

adverb (honorific) personally, in person

noun (honorific) dignitary, VIP (Very Important Person)
སུན་མེན་/noun (honorific) sibling
སུན་མོང་/noun (honorific) commemoration service, death anniversary
སུན་ལོ་/noun (honorific) body imprint, body mark
སུན།/noun (honorific) relative, kinsmen
སུན་རི་/noun (honorific) shadow, reflected image
སུན་དགོས།/noun idol, statue
སུན་དགོས།/noun (honorific) kindness, benevolence
སུན་དགོས།/noun (honorific) relics, body remains
postposition (honorific) in the presence of, in front of
སུན་དགོས།/noun (honorific) dead body
སུན་དགོས།/noun (honorific) sibling
སུན་དགོས།/noun (honorific) dead body
སུན་དགོས།/noun (honorific) power, authority
སུན་དགོས།/noun (honorific) nephew
སུན་དགོས།/noun (honorific) niece
སུན་དགོས།/noun (honorific) representative, delegate
སུན་དགོས།/noun (honorific) retreat
སུན་དགོས།/noun (honorific) spouse
noun (honorific) body

noun (honorific) ritual for well-being, widely practiced rites

noun (honorific) flesh

noun (honorific) life

verb (honorific) to feel cold

noun (honorific) luck, good fortune

noun score, points, marks

noun thread, yarn, string

noun brother-in-law

verb to retract, to pull inwards

noun motivation, encouragement

noun imperative mood

noun necklace, ornament

noun waist-belt

noun wrestling

noun
1) waist
2) middle part of something

noun rotation, turn, roster
<table>
<thead>
<tr>
<th>noun</th>
<th>indirect statement</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>1)</td>
<td>advice</td>
</tr>
</tbody>
</table>

<table>
<thead>
<tr>
<th>noun</th>
<th>circumambulation, rotation</th>
</tr>
</thead>
</table>

<table>
<thead>
<tr>
<th>verb</th>
<th>to circumambulate, to rotate</th>
</tr>
</thead>
</table>

<table>
<thead>
<tr>
<th>noun</th>
<th>hair</th>
</tr>
</thead>
</table>

<table>
<thead>
<tr>
<th>noun</th>
<th>hair oil</th>
</tr>
</thead>
</table>

<table>
<thead>
<tr>
<th>noun</th>
<th>protection, refuge</th>
</tr>
</thead>
</table>

<table>
<thead>
<tr>
<th>noun</th>
<th>protector, refuge</th>
</tr>
</thead>
</table>

<table>
<thead>
<tr>
<th>noun</th>
<th>refuge, taking refuge</th>
</tr>
</thead>
</table>

<table>
<thead>
<tr>
<th>noun</th>
<th>place of refuge, object of refuge</th>
</tr>
</thead>
</table>

<table>
<thead>
<tr>
<th>verb</th>
<th>to seek refuge</th>
</tr>
</thead>
</table>

<table>
<thead>
<tr>
<th>noun</th>
<th>joy and sorrow</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>1)</td>
<td>welfare</td>
</tr>
<tr>
<td>2)</td>
<td></td>
</tr>
</tbody>
</table>

<table>
<thead>
<tr>
<th>noun</th>
<th>credit, loan</th>
</tr>
</thead>
</table>

<table>
<thead>
<tr>
<th>noun</th>
<th>sour taste or smell</th>
</tr>
</thead>
</table>

<table>
<thead>
<tr>
<th>adjective</th>
<th>sour</th>
</tr>
</thead>
</table>

<table>
<thead>
<tr>
<th>noun</th>
<th>sentient beings</th>
</tr>
</thead>
</table>

| noun | birth place, same as རྣམ་
<table>
<thead>
<tr>
<th></th>
<th></th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>1)</td>
<td>place of articulation</td>
</tr>
<tr>
<td>2)</td>
<td></td>
</tr>
</tbody>
</table>
noun birth

noun park, grove

verb
1) to deliver, reach
2) to see off
3) to live one’s life
4) to finish

noun transport, transportation

noun eminent person

noun birthday celebration

noun noble person

adjective
1) sad
2) bad

noun sad song, sentimental song

noun sad composition, sad poem

adjective worst

verb
1) to look after
2) to administer, govern

noun defect, fault, flaw, mistake

noun criticism, complaint

verb to harm, to affect
noun revision of subjects

verb to steal

verb

1) to dig, to excavate
2) to engrave

verb

1) to dry
2) to decline, to deteriorate

noun great aeon

noun aeon, era

noun good aeon, fortunate era

verb to retract, to pull inwards

past tense of

verb

1) to motivate, to encourage
2) to lead

verb to boil

noun review

past tense and future tense of

verb to borrow

past tense of
verb
1) to vote, to cast vote
2) to throw away

verb
1) to expand, to extend
2) to generate, to form

verb
1) to knock
2) to play rattle


noun

1) the second of the thirty Dzongkha consonants
2) mouth
3) surface
4) language

noun instruction, advice

noun supplement, addition

verb to be thirsty

noun will, what somebody says before dying

verb to criticize, to backbite

noun

1) verbal sayings
2) spoken words
3) talk, gossip

verb to disperse, to scatter

noun argument

verb

1) to tally, to unite
2) to adjust

adverb on the spot, instantly

noun verbal message

noun colour

verb to separate
verb
1) to divorce
2) to bifurcate, to part

noun agreement, commitment

noun foodstuffs, snacks

verb to accept, to agree

noun cunning talk, deceitful language

verb argument, quarrel

noun
1) empty talk, gossip
2) verbal statement, same as

adjective crucial, essential, important, vital

verb to take responsibility

noun
1) contract
2) warranty

noun house rent

noun room, cabin, apartment

noun needle, pin

noun needle point, pin

noun peach

adjective mouthful

adjective mouthful
<table>
<thead>
<tr>
<th>Dzongkha</th>
<th>English</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>བེན་སྒྲི།</td>
<td>noun peach tree</td>
</tr>
<tr>
<td>གནསཌོན་</td>
<td>noun leisure, refreshment, the fact of feeling fresh and good</td>
</tr>
<tr>
<td>གནསོ།</td>
<td>noun snow</td>
</tr>
<tr>
<td>གནས་སྐྱོམས་</td>
<td>noun pledge, commitment, guarantee</td>
</tr>
<tr>
<td>གནས་གོད་</td>
<td>noun cuckoo</td>
</tr>
<tr>
<td>གནས་དཀར་</td>
<td>noun 1) a small wooden or metal dart, with feathers at one end to help it fly and pointed nail on the other, that is thrown at a target, khuru 2) the game of khuru</td>
</tr>
<tr>
<td>གནས་གོད་དཀར་</td>
<td>adjective quiet, silent, peaceful</td>
</tr>
<tr>
<td>གནས་སྐྱོམས་</td>
<td>noun 1) reason, cause 2) meaning 3) origin, source</td>
</tr>
<tr>
<td>གནས་ནུས་</td>
<td>noun original reference</td>
</tr>
<tr>
<td>གནས་ནུས་</td>
<td>adjective durable, valuable, lasting</td>
</tr>
<tr>
<td>གནས་རྒྱ་</td>
<td>noun reason, purpose</td>
</tr>
<tr>
<td>གནས་དགེ་</td>
<td>noun descriptive essay, explanatory essay</td>
</tr>
<tr>
<td>གནས་དགེ་</td>
<td>noun baggage, luggage</td>
</tr>
<tr>
<td>གནས་</td>
<td>noun strength</td>
</tr>
<tr>
<td>གནས་</td>
<td>noun advantage</td>
</tr>
</tbody>
</table>
noun profit and loss

noun Khengkha, language spoken by Khengpas

noun shirt

noun profit

pronoun he

adjective solely, only, exclusively

noun
  1) belly
  2) mind

adjective cold, chilly

noun surroundings, environment

noun characteristics, features, attributes

noun features, characteristics, attributes

adjective excellent, special, unique

adjective exalted, distinguished

noun describing words, modifying words such as adjective or adverb

adjective professional

noun profession

verb to cover, to become widespread, to be enough

noun announcement, notification
nouṃ tax

nouṃ barking of a dog

nouṃ house, home

nouṃ building materials

nouṃ

1) roof
2) storey

nouṃ home-work, assignment

nouṃ flock, herd, group

pronoun you (plural/ honorific)

pronoun you (singular)

nouṃ Chocha-ngacha, a language spoken in eastern Bhutan (mainly under Lhuntse, Trashi Yangtse and Mongar Dzongkhags)

nouṃ gift, present

nouṃ stripe

adjective glittering, sparkling

adjective vivid, clear

adjective vivid, clear

nouṃ artery, blood vessel

nouṃ blood pressure
noun tax

noun coronation, enthronement

noun the sun

noun chairperson

noun discourse, teaching, transmission

noun law court

noun judicial stamp, legal stamp

noun court, place of law

adverb before the law, before the court, short form of

adjective judicial, judiciary-related

noun law of the main

noun police

noun crane

noun black-necked crane

noun bathing day, a day which is observed as a special day of purification, thrübab

adjective wrathful, fierce

noun town
<table>
<thead>
<tr>
<th>Term</th>
<th>English Transliteration</th>
<th>English Description</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>གནས་པ།</td>
<td>noun</td>
<td>learned person, abbot, head of a monastery</td>
</tr>
<tr>
<td>གནས་གཞི།</td>
<td>noun</td>
<td>fairy, dakini, consort, wife of an accomplished lama</td>
</tr>
<tr>
<td>གནས་སེམས།</td>
<td>noun specialist</td>
<td>specializes in, highly accomplished</td>
</tr>
<tr>
<td>གནས་པད་།</td>
<td>noun expert</td>
<td>expert, skilled person, scholar</td>
</tr>
<tr>
<td>གནས་སེམས་དཔའ།</td>
<td>adjective highly</td>
<td>highly accomplished</td>
</tr>
<tr>
<td>གནས་སེམས་ཅན།</td>
<td>noun expert committee</td>
<td>expert committee</td>
</tr>
<tr>
<td>གནས་པོ་ན།</td>
<td>noun booking</td>
<td>booking</td>
</tr>
<tr>
<td>གནས་པོ།</td>
<td>noun demand</td>
<td>demand</td>
</tr>
<tr>
<td>གནས་ཅིག།</td>
<td>verb (honorific)</td>
<td>to know, understand, comprehend</td>
</tr>
<tr>
<td>གནས་ཅན།</td>
<td>noun (honorific)</td>
<td>level of knowledge, visionary</td>
</tr>
<tr>
<td>གནས་ིག་</td>
<td>noun jaundice</td>
<td>jaundice</td>
</tr>
<tr>
<td>གནས་སྐད།</td>
<td>noun staff, walking stick</td>
<td>staff, walking stick</td>
</tr>
<tr>
<td>གནས་སྐབས།</td>
<td>verb to spin</td>
<td>to spin</td>
</tr>
<tr>
<td>གནས་ཅན།</td>
<td>noun cyclic existence, samsara</td>
<td>cyclic existence, samsara</td>
</tr>
<tr>
<td>གནས་དབྱུང་།</td>
<td>noun tyre, wheel</td>
<td>tyre, wheel</td>
</tr>
<tr>
<td>གནས་སྐབས།</td>
<td>verb to roam, to wander</td>
<td>to roam, to wander</td>
</tr>
</tbody>
</table>
verb to lead, to guide
1) to lead, to guide
2) to steer
3) to take along

verb to swirl

verb to wash, to bathe

noun crooked words, crooked talk, untruthful words

noun act, play

verb to be obligated, to be obliged

adverb accordingly

noun birthday

noun birth anniversary

noun verdict, court decision

noun deception, mistaken sentiments, emotional state

noun illusion

verb to be mistaken

noun mistake, delusion

noun sad poem, sad composition

adjective sad
་དག་ལེགས་ཟིག་མཛོད་འབད་

noun the third of the thirty Dzongkha consonants
pronoun who?

adverb where?

adverb to the extent possible, as far as possible

adverb as one wishes

adverb upside down, face down

noun camphor, a substance used in medicine

adjective disorganized
adverb uselessly

adverb haphazardly, whatever comes on the way

adverb whatever appropriate

pronoun all

adjective full, filled

adverb face up, with your stomach facing upward

adverb to the extent possible, as far as possible,

same as

noun person

noun snow leopard

noun snowy mountains

adjective important, significant, crucial
<table>
<thead>
<tr>
<th>Tibetan</th>
<th>English</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>བདོ་སྲིད་ཉིད།</td>
<td>adjective important, significant, crucial</td>
</tr>
<tr>
<td>བདོ་སྲིད་སྤྲུལ།</td>
<td>adjective most important</td>
</tr>
<tr>
<td>བདོ་སྲིད་&amp;</td>
<td>adjective important, significant, crucial</td>
</tr>
<tr>
<td>བདོ་སྲིད་པ</td>
<td>conjunction if, in case</td>
</tr>
<tr>
<td>བདོ་སྲིད་པ།</td>
<td>case-marker a marker that shows possession or connection</td>
</tr>
<tr>
<td>བདོ་སྲིད་པ་</td>
<td>noun corner, remote part</td>
</tr>
<tr>
<td>བདོ་སྲིད་པ་ ་</td>
<td>noun vowel [i]</td>
</tr>
<tr>
<td>བདོ་སྲིད་པ་</td>
<td>postposition on, on top of</td>
</tr>
<tr>
<td>བདོ་སྲིད་པ་</td>
<td>noun sweets, candy, sugar</td>
</tr>
<tr>
<td>བདོ་སྲིད་པ་</td>
<td>noun bracket</td>
</tr>
<tr>
<td>བདོ་སྲིད་པ་</td>
<td>noun 1) a kind of leopard, 2) household</td>
</tr>
<tr>
<td>བདོ་སྲིད་པ་</td>
<td>noun sugar cane</td>
</tr>
<tr>
<td>བདོ་སྲིད་པ་</td>
<td>noun tent</td>
</tr>
<tr>
<td>བདོ་སྲིད་པ་</td>
<td>noun 1) tent, 2) pavilion, a temporary building used at events</td>
</tr>
<tr>
<td>བདོ་སྲིད་པ་</td>
<td>noun respect, veneration</td>
</tr>
<tr>
<td>བདོ་སྲིད་པ་</td>
<td>verb to venerate, to respect</td>
</tr>
</tbody>
</table>
ཏོ་སྐྱེལ་/noun maize
རྒྱ་ནམ་/noun King Gesar, the epic hero Gesar
དྲུག/noun dress for men, gho
དྲུགེ/noun meaning, concept
འགོ་/verb
1) to hear
2) to understand
དྲུགས/ noun designation, position, rank
དྲུགས་/noun status, -hood such as buddhahood, -ship such as chairmanship
དྲུགས་/noun concept, meaning, understanding
དྲུག་/noun weapon, armament
དྲུགས་/noun order, sequence, phase, stage
འགོ་/adverb slowly, gradually
དྲུག/ noun rank, position
དྲུགས་/noun development, progress
དྲུགས་/noun the superior, the higher, the one above
དེུ་/adjective former, previous
དེུ་/adverb progressively
དེུ་/adjective above-mentioned
དྲུག/ noun cucumber
noun step
noun familiarization
noun orientation course
noun silk, brocade
noun wall
noun mud house
verb to feel cold
noun cold wave, severe cold
noun line
noun knife
noun ant
noun loss
verb to wear, to put on
noun preparation, arrangement
adjective countless, infinite
noun calculation, counting
noun crooked knife
adjective square
འབྲིང་རིམ།

noun
1) friend
2) spouse

noun auxiliary word, particle

noun help, aid, assistance

noun
1) close friend
2) friendship

noun city, metropolis

noun village, countryside, rural area

noun village, countryside, rural area, remote place

noun
1) resolution
2) minutes of the meeting

noun proposal

verb to advise

noun consultant, advisor

noun discussion

noun conference

noun agenda

noun monastic institution
noun  
1) fare, fee  
2) rent  
3) wage

noun wage

noun musk deer

noun  
1) fare, fee  
2) wage

noun musk

noun fee, payment, wage

noun bull, ox

noun a kind of tree

noun elephant

noun pears, a yellow or green edible fruit

noun field, expanse, wide area

noun park, garden

noun flute

noun dumb person

adjective foolish and stupid

noun idiot, blockhead

adjective abrupt, sudden
| འབྲིང་རིམ་ | noun phlegm, sputum |
| ཐལསདམ་ | noun flash, lightening |
| དོན་དྲུན་ | noun wire, electric cable, cord |
| འབྲིང་མཛོད་ | noun flash, lightening |
| འབྲིང་མཛོད་ | noun movie, cinema |
| འབྲིང་མཛོད་ | noun telegram, telex |
| འབྲིང་མཛོད་ | noun electricity |
| འབྲིང་མཛོད་ | noun computer |
| འབྲིང་མཛོད་ | noun internet |
| རཐ་པར་ | noun terraced wall, slope |
| རོ་ཏུ་ | noun pact, written agreement |
| རོ་ཏུ་ | noun pact, written agreement |
| རོ་ཏུ་ | noun answer to a refutation |
| རོ་ཏུ་ | noun good feeling, good spirit |
| རོ་ཏུ་ | adjective cheerful, lovely, joyous |
| རོ་ཏུ་ | noun celebration, festival, function |
| རོ་ཏུ་ | verb |
| 1) | to love |
| 2) | to like |
| 3) | to rejoice, to cheer, to be happy |
noun happy feeling

noun happiness, pleasure, joy, enjoyment

noun Nandika, a follower of Buddha

noun poem of happiness, song of joy

noun love letter

noun gratitude

noun smile

adjective happiest

noun welcome, greeting

noun sky, space

noun mid of something, midday

noun midday tea

noun lunch

noun (honorific) age

noun winter

noun winter business

noun monks, sangha

noun virtue, merit

noun the ten virtues
spiritual friend, monk

good virtues, good roots

1) commemoration service

one of the main schools of Buddhism, Gelug

1) Buddhist scholar

2) a Buddhist academic title

monk

to need, to require

disgust

verb (honorific) to be angry

Gongdupaikha, the language spoken by the people of Gongduk

mind, intention

death anniversary, funeral service

memorial stupa

thought, view, intention

joke, humor, prank, comedy

funny

monastic community

hermitage, a place of retreat
noun need, requirement

noun instrumental, name of the fourth case-marking in Dzongkha

noun purpose

verb (honourific) to be happy, to be delighted

noun enemy

noun enemies and obstructors

verb to laugh

noun distribution

noun division sign (÷)

noun share

verb to count

past tense of

noun discussion, consultation

noun head

verb to be impressed

noun deception, trickery

verb

1) to be confused, to be puzzled
2) to have giddiness, to suffer from headache
<table>
<thead>
<tr>
<th>Tibetan</th>
<th>English</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>གིག་པ།</td>
<td>noun head ornament</td>
</tr>
<tr>
<td>གིག་པ།</td>
<td>noun symbol used at the beginning of a writing</td>
</tr>
<tr>
<td>བེ་བྲེ།</td>
<td>noun head</td>
</tr>
<tr>
<td>བེ་བྲེ།</td>
<td>verb to be self-supporting, independent, capable</td>
</tr>
<tr>
<td>བེ་བྲེ།</td>
<td>noun headword</td>
</tr>
<tr>
<td>བེ་བྲིན།</td>
<td>noun respectful salutation used in writing letters</td>
</tr>
<tr>
<td>བེ་བྲིན།</td>
<td>noun necklace</td>
</tr>
<tr>
<td>བེ་བྲིན།</td>
<td>noun head ornament</td>
</tr>
<tr>
<td>བེ་བྲིན།</td>
<td>noun symbol used at the beginning of a writing</td>
</tr>
<tr>
<td>བེ་བུ།</td>
<td>verb to submit, to surrender</td>
</tr>
<tr>
<td>བེ་བུ།</td>
<td>noun superscribed letters</td>
</tr>
<tr>
<td>བེ་བུམ།</td>
<td>noun protector such as Mahakala</td>
</tr>
<tr>
<td>བེ་བུམ།</td>
<td>noun person’s name</td>
</tr>
<tr>
<td>བེ་བ་པ་</td>
<td>adverb quickly, fast</td>
</tr>
<tr>
<td>བེ་བ་པ་</td>
<td>noun guest house</td>
</tr>
<tr>
<td>བེ་བ་པ་</td>
<td>noun guest</td>
</tr>
<tr>
<td>བེ་བ་པ་</td>
<td>noun (honorific) throat</td>
</tr>
<tr>
<td>བོད་སྐད་</td>
<td>བོད་སྐད་</td>
</tr>
<tr>
<td>-----------------</td>
<td>-----------------</td>
</tr>
<tr>
<td>ཨ་བོར་</td>
<td>ཨ་བོར་</td>
</tr>
<tr>
<td>ཨ་བོར་་</td>
<td>ཨ་བོར་་</td>
</tr>
<tr>
<td>ཨ་བོར་་</td>
<td>ཨ་བོར་་</td>
</tr>
<tr>
<td>ཨ་བོར་་</td>
<td>ཨ་བོར་་</td>
</tr>
<tr>
<td>ཨ་བོར་་</td>
<td>ཨ་བོར་་</td>
</tr>
<tr>
<td>ཨ་བོར་་</td>
<td>ཨ་བོར་་</td>
</tr>
<tr>
<td>ཨ་བོར་་</td>
<td>ཨ་བོར་་</td>
</tr>
<tr>
<td>ཨ་བོར་་</td>
<td>ཨ་བོར་་</td>
</tr>
<tr>
<td>ཨ་བོར་་</td>
<td>ཨ་བོར་་</td>
</tr>
<tr>
<td>ཨ་བོར་་</td>
<td>ཨ་བོར་་</td>
</tr>
<tr>
<td>ཨ་བོར་་</td>
<td>ཨ་བོར་་</td>
</tr>
<tr>
<td>ཨ་བོར་་</td>
<td>ཨ་བོར་་</td>
</tr>
<tr>
<td>ཨ་བོར་་</td>
<td>ཨ་བོར་་</td>
</tr>
<tr>
<td>1) leader, head, boss</td>
<td>2) officer</td>
</tr>
<tr>
<td>ཨ་བོར་་</td>
<td>ཨ་བོར་་</td>
</tr>
<tr>
<td>ཨ་བོར་་</td>
<td>ཨ་བོར་་</td>
</tr>
<tr>
<td>ཨ་བོར་་</td>
<td>ཨ་བོར་་</td>
</tr>
<tr>
<td>ཨ་བོར་་</td>
<td>ཨ་བོར་་</td>
</tr>
<tr>
<td>གཏན་</td>
<td>noun foundation, base</td>
</tr>
<tr>
<td>གཞི་</td>
<td>verb to turn, to revolve, to rotate</td>
</tr>
<tr>
<td>གཞིས་ཀྱོུ་</td>
<td>noun inconstancy, fickleness</td>
</tr>
<tr>
<td>གཞུང་ལེགས་</td>
<td>noun constant, unchanging</td>
</tr>
<tr>
<td>གཞུང་ལེགས་</td>
<td>noun skid</td>
</tr>
<tr>
<td>གཞུང་ལེགས་</td>
<td>verb to go</td>
</tr>
<tr>
<td>གུན་</td>
<td>verb 1) to be fully fed, to have one’s fill 2) to be intoxicated</td>
</tr>
<tr>
<td>གུན་</td>
<td>past tense of གུན་</td>
</tr>
<tr>
<td>གུན་</td>
<td>verb to contend, to contest, to compete</td>
</tr>
<tr>
<td>གུན་ལུས་</td>
<td>noun competition, contest</td>
</tr>
<tr>
<td>གུན་ལུས་</td>
<td>noun opponent, competitor</td>
</tr>
<tr>
<td>གུན་</td>
<td>noun side</td>
</tr>
<tr>
<td>གུན་ལུས་</td>
<td>verb 1) to reconcile 2) to fit, to match</td>
</tr>
<tr>
<td>གུན་ལུས་</td>
<td>past tense of གུན་ལུས་</td>
</tr>
<tr>
<td>གུན་ལུས་</td>
<td>verb 1) to achieve, to attain 2) to complete</td>
</tr>
</tbody>
</table>
noun vehicle, passenger vehicle

noun mobile

noun the vowel [e]

noun explanation, description

noun descriptive essay

noun travel

noun 1) welfare of beings 2) purpose of going

noun sentient beings

noun the six classes of beings

noun custom, tradition, system

noun expenditure

verb 1) to free, to dismiss 2) to recess, to break 3) to approve

noun the old, the aged

noun elders, older generation

adjective eldest, oldest

noun grapes
noun mare, female horse

verb to revolt

noun
1) breadth, width
2) an animal of a deer class

noun expansion, extension, growth

noun dimension, area

noun
1) India
2) Indian

noun cross, cross sign

noun China

noun moustache

noun dimension, area

noun hybrid cow

adjective vermilion, bright red in colour

noun sea, ocean

noun four-sided roof

noun sweet buckwheat

noun main road

adjective fat, obese, plump
verb
1) to quarrel
2) to become fat

noun television

noun decoration, ornament

noun ornaments, jewellery

noun lottery ticket

noun back, behind

noun support, backing

noun support, a thing that holds something
1) support, a thing that holds something
2) reference

noun supporter
1) supporter
2) brooch, chain

noun support, evidence that shows that something is true
verb to provide additional support

noun recommendation

noun surety, guarantor
1) surety, guarantor
2) attorney, advocate

noun retreat, movement away from a place or enemy for fear of defeat or in danger

noun victory
noun country, kingdom, nation, state

door, gate, main gate

noun national flag

noun king

verb to bet

noun United Nations

adjective international

noun small kingdom, small country

noun representative of the king

noun royal government

adjective national

noun national language, official language

noun national day

noun National Assembly

noun capital, capital city

noun state affairs

verb

1) to flourish
2) to grow in size or number
adjective
1) detailed, elaborate, comprehensive
2) plenty
3) complete

noun descriptive essay, exposition

noun raw material, substance

noun property, wealth, fortune

noun cause, reason

noun
1) mind
2) tantra

noun sitar, a musical instrument like guitar

noun traffic, vehicles on a road at a particular time

noun saddlery, saddle and related things such as leather for horses

noun
1) hilltop, ridge
2) Gangtok, capital of Sikkim

noun secret signal in a military camp

noun back

noun backbone, spine

noun personal correspondence

noun personal assistance
noun private sector

door, entrance

door, entrance

noun window

noun egg

noun window

gate keeper

curtain, door curtain

noun onion

noun egg

noun

1) meditator, hermit

2) lay monk

circular line

lazy, lethargic, indolent

noun

1) calf, the back part of the leg between ankle and knee

2) rope used for fastening the legs of animals

noun name of the mother of the Buddha

change, modification, amendment

noun multiplication sign (x)

adjective naked, nude
noun sound, voice

g

noun talk, speech

g

noun phonetic symbol

g

noun tone, intonation

g

noun phonology, the study of the sound systems of a language

g

noun uniform, dress

g

noun discipline, etiquette

g

noun building

g

adjective

1) firm, stable, strong
2) tight

verb

1) to complete
2) to procure

noun retreat centre, meditation centre

noun practice lineage, meditation tradition

noun grand religious ceremony

noun

1) meditation, meditation practice
2) procurement

noun meditation cave

noun box, frame
1) Goddess Tara
2) Person’s name

noun objection and reply

noun percent, percentage

noun percent, percentage

noun percentage sign (%)

noun a set of hundred units

noun god Indra

noun Eight Thousand Verses, Prajnaparamita in eight thousand verses

verb to decorate

verb to run

verb to motivate, to instigate

noun persuasive essay

noun telephone

noun communication, connection, link

noun heredity, lineage

adverb at the time

past tense of
verb
1) to change, to transform
2) to modify, to alter

verb to collect

verb to collect, to gather

past tense of

verb
1) to destroy
2) to execute, to liberate

fut tense of

past tense of

future tense of

past tense of
noun  the fourth of the thirty Dzongkha consonants

pronoun  I or me (first person singular pronoun)

noun  ego, pride, arrogance, conceit

pronoun  we (first person plural pronoun)

noun  seal of Zhabdrung Ngawang Namgyal, literally “Sixteen Is.”

noun  speech

noun  idle talk, useless talk, pointless talk

noun  name of a Tibetan spelling guide in verse written by Pekhang Lotsawa

noun  statement, oral statement

noun  elocution, the ability to talk correctly and clearly

noun  composition, poem

noun  way of speaking, manner of talking

noun  talk, speech, verbal statement, same as

noun  banana

noun  swan, a bird that lives on or near the water

adjective  bad, evil

noun  sorcery

noun  bad mantra, evil spell
adjective bad, inferior
noun scoundrel, a man who treats other people badly

noun hell, lower realms, bad migration

noun beggars, the humble and the lowly

noun roar, yell

adjective
1) invincible, difficult to tame
2) very strong, very hard

verb to rest, to take rest

noun admiration, appreciation, satisfaction

verb to admire, to appreciate

noun holiday, leave, vacation

pronoun my, mine (possessive)

pronoun my, mine (possessive)

adjective definite, certain, sure

adjective certain, true

noun satisfaction
verb
1) to become capable
2) to become obtainable, to be able to get

noun definition, term

noun protest, rebellion, revolt
<table>
<thead>
<tr>
<th>Tibetan Phrase</th>
<th>English Definition</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>སྐྱེས་པར་བོད་</td>
<td><strong>verb</strong> to protest, to revolt, to dispute</td>
</tr>
<tr>
<td>ཐོབ་</td>
<td><strong>noun</strong> identity, identification mark</td>
</tr>
<tr>
<td>འབྲུག་པ</td>
<td><strong>noun</strong> flattery, adulation, praise that is not sincere</td>
</tr>
<tr>
<td>བོད་</td>
<td><strong>noun</strong> introduction <strong>verb</strong> to introduce</td>
</tr>
<tr>
<td>བོད་དཀར་མཁུན་</td>
<td><strong>noun</strong> nominative case, the first case marking system in Dzongkha</td>
</tr>
<tr>
<td>བར་</td>
<td><strong>adjective</strong> real, actual, true</td>
</tr>
<tr>
<td>བར་བོད་</td>
<td><strong>verb</strong> to be ashamed</td>
</tr>
<tr>
<td>བར་མི་</td>
<td><strong>adjective</strong> wonderful, amazing, wondrous</td>
</tr>
<tr>
<td>བར་</td>
<td><strong>noun</strong> <strong>1) appearance</strong> <strong>2) attractive look</strong></td>
</tr>
<tr>
<td>བརྙན་</td>
<td><strong>noun</strong> treason, uprising, rebellion</td>
</tr>
<tr>
<td>བོད་</td>
<td><strong>noun</strong> <strong>1) joy, satisfaction</strong> <strong>2) gratitude</strong></td>
</tr>
<tr>
<td>བོད་པོ་</td>
<td><strong>noun</strong> recognition, identification</td>
</tr>
<tr>
<td>དབང་</td>
<td><strong>noun</strong> <strong>1) silver</strong> <strong>2) money, currency</strong></td>
</tr>
<tr>
<td>དབང་པོ་</td>
<td><strong>noun</strong> purse, wallet</td>
</tr>
<tr>
<td>དབང་པོ་</td>
<td><strong>noun</strong> pay, salary</td>
</tr>
</tbody>
</table>
adjective real, actual, true

noun 1) attainment, accomplishment 2) person’s name

adjective tangible, visible

adjective live, a broadcast sent out while the event is actually happening

adjective intangible, invisible

adjective main, principal, basic

noun goods, merchandise, things that are bought or sold

adverb really, truly, actually, visibly

verb to subscribe, to place order

verb 1) to possess, to have 2) to have under one’s control

noun power, dominion

noun His Majesty the King

noun state, province

verb to rule, to bring under control, to bring under power

noun sovereign power

noun citizen, subject
noun enthronement, investiture (with power)

noun sweet tea

adjective sweet

noun clairvoyance, higher knowledge, higher perception

adjective real, direct, visible

adjective lucid, clear

noun drum (for making sound), a religious instrument

adjective resplendent, brilliance

verb to be very excited about something, either wanting it or being upset at it

adjective shabby, ugly, unattractive

adverb shabbily, unattractively

noun perspiration, sweat

noun five, the number “five”

noun fifty, the number “fifty”

adjective early, before

noun a curry with soup

noun ancient times, former generations
<table>
<thead>
<tr>
<th>Tibetan</th>
<th>English</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>བོད་ཀྱི་སྐད་</td>
<td>noun language of the Ngalongs— the people of Western Districts, same as བོད་ཀྱི་སྐད་</td>
</tr>
<tr>
<td>ཆུལ་</td>
<td>noun a tantric practitioner of the mantra vehicle, one who practices mantra</td>
</tr>
<tr>
<td>མོང་ལྔོ་</td>
<td>noun language spoken by Ngalong, the people of Western Districts</td>
</tr>
<tr>
<td>བོ་</td>
<td>verb to cry, to weep</td>
</tr>
<tr>
<td>ཉི</td>
<td>noun plant, herb, greenery, vegetation</td>
</tr>
<tr>
<td>ཉིོ་</td>
<td>noun plants, trees</td>
</tr>
<tr>
<td>ཉོལོ་</td>
<td>adjective pale blue, greenish blue, sky blue</td>
</tr>
<tr>
<td>ཉོལོ་</td>
<td>noun prefix</td>
</tr>
<tr>
<td>ཉོལོ་</td>
<td>noun preface</td>
</tr>
<tr>
<td>ཉོལོ་</td>
<td>adverb before</td>
</tr>
<tr>
<td>ཉོལོ་</td>
<td>noun the past</td>
</tr>
<tr>
<td>མདོ་</td>
<td>verb to cut, to harvest</td>
</tr>
<tr>
<td>བྲོ་</td>
<td>verb to fry</td>
</tr>
<tr>
<td>འབྲོག་</td>
<td>noun dedication</td>
</tr>
</tbody>
</table>
noun the fifth of the thirty Dzongkha consonants

noun a kind of noise

noun things, property

adverb whatever is possible

adverb whatever is best

adverb a bit, a little

pronoun the same

adjective same, alike

noun predator, carnivore

noun efficiency, capability

verb became unanimous, became identical

number one hundred

noun unity

noun single stroke ( | ), a punctuation mark

verb to take care, to nurture

noun used when speaking to somebody you love

noun something cherished, something very dear, most important thing

noun act, a law passed by the parliament
noun preparation, arrangement

noun

way of acting, way of behaving
way of arrangement

verb to go to, to meet with, to visit

verb to bind, to fasten, to tie

verb to allow, to let, to permit

verb to summarise

noun summary, gist

noun

1) correction
2) maintain, repair

noun Buddha, the victor, the subduer

noun iron

noun iron wire

noun iron shackles

noun iron chains

noun iron bridge

noun iron ladle

noun iron nail

noun

1) wall fencing
2) Chagri, name of a monastery in Bhutan


| རོ་བོ་ | adjective green |
| རོ་བོ་རྒྱུས་ | noun willow tree |
| རོ་བོ་ | noun rice seedling |
| རོ་བོ་ | noun |
| 1) beam |
| 2) consort, lady |
| རོ་བོ་པྲུལ་ | noun |
| 1) brothers and sisters |
| 2) consort and retinue |
| སེ | verb to be heavy |
| སེས་ངོས་ | adjective heavy |
| སེ་ | noun bud, shoot |
| སེ | noun tongue |
| སེརོ་ | verb to commit suicide |
| སོ་ཨིན་ | noun ability, capability |
འབྲིང་རིམ་/RDZAོང་ཁ་ཨིང་ལིཤ་ཚིག་མཛོད་རིག་པའི་ལོ་འདབ།

1) the sixth of the thirty Dzongkha consonants
2) pair
3) fraction, part

Chalikha, the language spoken by people of Chali in Mongar

endorsement, acceptance

pronoun all

average

endorsement, acceptance

to endorse, to accept

postposition under the district jurisdiction of

1) friend
2) help

part

verb to break, to be broken

fodder

verb
1) to love, to be attracted to
2) to land

love and hatred, attachment and aversion

wine, alcohol

the first pouring of wine or alcoholic drink, the first offering of wine or alcohol
noun wine strainer, sieve

noun shortage, deficit

verb to be absent, to be short of

noun (honorific) wine, alcohol

noun

1) reign, administration, governance
2) secular sphere

noun raincoat

noun rain-water, rainfall

noun rain

noun pact, treaty, agreement

exclamation used to attract somebody’s attention

noun (honorific) mount, riding horse

noun visit

noun direction of visit

noun (honorific) riding horse

noun

1) water
2) liquid
3) urine

noun watermill

noun great river, big river
<table>
<thead>
<tr>
<th>Tibetan</th>
<th>English</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>འབྲིང་རིམ་</td>
<td>noun water vessel, water container</td>
</tr>
<tr>
<td>སྐྱིད་</td>
<td>noun brook, small stream</td>
</tr>
<tr>
<td>སྐེལ་</td>
<td>noun cormorant</td>
</tr>
<tr>
<td>སྐེལ་</td>
<td>noun dam, dyke (also written “dike”)</td>
</tr>
<tr>
<td>སྐེལ་</td>
<td>noun water snake</td>
</tr>
<tr>
<td>སྐེལ་</td>
<td>noun hot water</td>
</tr>
<tr>
<td>སྐེལ་</td>
<td>noun pool</td>
</tr>
<tr>
<td>སྐེལ་</td>
<td>noun watermill</td>
</tr>
<tr>
<td>སྐེལ་</td>
<td>noun a person in charge of a watermill</td>
</tr>
<tr>
<td>སྐེལ་</td>
<td>noun flood</td>
</tr>
<tr>
<td>སྐེལ་</td>
<td>adjective small, little, young</td>
</tr>
<tr>
<td>སྐེལ་</td>
<td>noun small level, small stage, small-scale</td>
</tr>
<tr>
<td>སྐེལ་</td>
<td>noun waste, wastage</td>
</tr>
<tr>
<td>སྐེལ་</td>
<td>noun foreword, special message</td>
</tr>
<tr>
<td>སྐེལ་</td>
<td>noun religious performance, liturgical procedure</td>
</tr>
<tr>
<td>སྐེལ་</td>
<td>noun beak, bill</td>
</tr>
<tr>
<td>སྐེལ་</td>
<td>noun miracle</td>
</tr>
<tr>
<td>སྐེལ་</td>
<td>adjective allowable, acceptable, all right</td>
</tr>
<tr>
<td>སྐེལ་</td>
<td>verb to be acceptable, to be alright, to be allowable</td>
</tr>
<tr>
<td>Tibetan</td>
<td>English</td>
</tr>
<tr>
<td>-----------------</td>
<td>-------------------------------------------------------------------------</td>
</tr>
<tr>
<td>མིག་གིས་</td>
<td>noun license, pass, permit</td>
</tr>
<tr>
<td>བུད་དགེ་</td>
<td>noun contentment, satisfaction</td>
</tr>
<tr>
<td>འབྲས་བུད་</td>
<td>noun match point, a deciding hit in every set (mainly in archery)</td>
</tr>
<tr>
<td>གླེགས་</td>
<td>noun robbers, bandit, thieves</td>
</tr>
<tr>
<td>དཔལ་གཞུང་</td>
<td>noun wheel of dharma, wheel of doctrine, religious teaching</td>
</tr>
<tr>
<td>དཔལ་ལྷག་</td>
<td>noun Dharma language, religious language</td>
</tr>
<tr>
<td>དཔལ་དཔྱད་</td>
<td>noun Dharmakaya, Dharma body, truth body</td>
</tr>
<tr>
<td>དཔལ་ལོར་</td>
<td>noun Dharma wheel, religious teaching</td>
</tr>
<tr>
<td>དཔལ་ཐོན་</td>
<td>noun religious robe, monastic robe, dress worn by lamas</td>
</tr>
<tr>
<td>དཔལ་ཐུགས་</td>
<td>noun examination, test</td>
</tr>
<tr>
<td>དཔལ་ཞིི་</td>
<td>noun</td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td>1) religious sound, the sound of the dharma</td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td>2) religious teaching</td>
</tr>
<tr>
<td>དཔལ་ིན་</td>
<td>noun religious hell</td>
</tr>
<tr>
<td>དཔལ་སྤྲོད་</td>
<td>noun religious community</td>
</tr>
<tr>
<td>དཔལ་དགུའི་</td>
<td>noun religious conduct, religious activity</td>
</tr>
<tr>
<td>དཔལ་རྩོད་</td>
<td>noun religious history</td>
</tr>
<tr>
<td>དཔལ་སྤྱིའི་</td>
<td>noun lesson, subject</td>
</tr>
<tr>
<td>དཔལ་བཞག་</td>
<td>noun religious school, religious sect, religious system</td>
</tr>
</tbody>
</table>
noun religion and politics, religious government

noun dharma protector, guardian of the doctrine

noun religious practitioner

noun remark, comment, footnote

noun dharma protector, guardian of the doctrine

noun liver disease, cirrhosis

noun liver

noun

1) lips
2) mandibles

noun shot-put involving run and throw

verb to jump

verb to offer

noun offering stand, offering table

noun invocation, expression of worship

noun stupa, a dome-shaped monument

noun offerings and praises

noun monastic estate

noun

1) altar, shrine
2) altar room, shrine room
<table>
<thead>
<tr>
<th>འབྲིང་རིམ་/RDZAོང་ཁ་ཨིང་ལིཤ་ཚིག་མཛོད་རིག་པའི་ལོ་འདབ།</th>
<th>noun</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>1) religious offering</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>2) water offering</td>
<td></td>
</tr>
</tbody>
</table>

| ལོ་མིན་/g3 | verb | to walk, to step on |

| ལོ་མིན་བོ་/g1062/g1045/g1123/g1055/g1058/g985 | noun | mediation, settlement |

| ལོ་མིན་ལོ་/g1070/g1045/g1041/g985 | verb | to walk, to step on |

| ལོ་མིན་ཞེས་/g1070/g1045/g1062/g985/g1040/g985 | noun | mediation, settlement |

| ལོ་མིན་ཞེས་/g1070/g1045/g1062/g985/g1053/g1123/g1041/g985/g1053/g1123/g985 | adjective | intimate, close |

| ལོ་མིན་ཞེས་/g1070/g1045/g1072/g985/g901/g1043/g985 | noun | projection, framework, planning |

| ལོ་མིན་ཞེས་/g1070/g1045/g1072/g985/g771/g1123/g1062/g985 | noun | projection, framework, planning |

| ལོ་མིན་ཞེས་/g1070/g1045/g1072/g985/g1041/g1068/g1083 | noun | plan, planning |

| ལོ་མིན་ཞེས་/g1070/g1045/g1083/g1060/g985 | noun | death |

| ལོ་མིན་ཞེས་/g1070/g1045/g1088/g985 | verb | (honorific) to ride |

| ལོ་མིན་ཞེས་/g1070/g1045/g1123/g1073/g985/g1073/g1123/g1043/g985 | adjective | insane, lunatic, mad |
noun
1) the seventh of the thirty Dzongkha consonants
2) tea

verb to prepare tea, to boil tea

noun a twirling stick, the churning piston

noun the first pouring of tea, the first tea-offering

noun tea strainer

noun teapot

noun a cylindrical cask for churning butter tea

noun tea flask

noun teapot, kettle

noun a breed of cow or bull

noun shoe

noun owner, proprietor

verb (honorific)
1) to meet
2) to see, to discover

noun a ceremonial scarf, meeting scarf

noun tail

noun auxiliary words, final words

adjective easy, simple
n noun easiest, simplest
adjective plain, ordinary, mediocre
noun rainbow-coloured cloth
adjective beautiful, pretty, handsome, lovely
verb to stick together, to come close together
noun fear
noun fear
adjective fearless
noun ability, efficiency
noun ability, efficiency
adjective capable, efficient, active
noun sovereign and subjects
noun
1) suffix
2) follower
noun follower
noun word
noun (honorific) tongue
noun (honorific) reading, ability to read
noun (honorific) spittle, sputum
noun (honorific) composition, writing

noun weight, heaviness

noun weight measure

noun exchange

verb to forget

noun subject, theme

verb to express, to say

noun
  1) sentence
  2) expression

noun clause

noun sentence pause, sentence break

noun subject of utterance
noun
  1) the eighth of the thirty Dzongkha consonants
  2) fish

adjective single, sole

adjective nagging, complaining
noun controversy

noun attention

noun the disciples of the Buddha

verb to listen

verb (imperative) listen

noun
  1) fat, fatness
  2) mood, condition, appearance

adjective pleasing, joyous, comfortable

noun deterioration, recession, decline

noun maintenance, renovation

adjective weak, poor, pathetic
verb to break, to breach

verb to deteriorate, to diminish, to decline

noun experience

verb to get disturbed, to be irritated, to be fed up

noun care, protection, preservation
<table>
<thead>
<tr>
<th>Tibetan</th>
<th>English</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>འབྲིང་རིམ།</td>
<td><em>noun</em> restoration, renovation</td>
</tr>
<tr>
<td>འབྲིང་ རིམ།</td>
<td><em>verb</em> to sleep</td>
</tr>
<tr>
<td>འདོད་པ་</td>
<td><em>noun</em> a day’s journey</td>
</tr>
<tr>
<td>འདོད་པ།</td>
<td><em>noun</em> solar eclipse</td>
</tr>
<tr>
<td>འོ་</td>
<td><em>noun</em> day, daytime</td>
</tr>
<tr>
<td>འོ་</td>
<td><em>noun</em> sun</td>
</tr>
<tr>
<td>འོ་པ་</td>
<td><em>number</em> two hundred</td>
</tr>
<tr>
<td>འོ་</td>
<td><em>adjective</em> less, little</td>
</tr>
<tr>
<td>འོ་</td>
<td><em>adjective</em> least, minimum</td>
</tr>
<tr>
<td>འོ་པ་</td>
<td><em>postposition</em> close by, near by</td>
</tr>
<tr>
<td>འོ་</td>
<td><em>noun</em> relatives</td>
</tr>
<tr>
<td>འོ་</td>
<td><em>verb</em> to protect, to defend</td>
</tr>
<tr>
<td>འོ་</td>
<td><em>noun</em> risk, danger</td>
</tr>
<tr>
<td>འོ་</td>
<td><em>noun</em> warning</td>
</tr>
<tr>
<td>འོ་</td>
<td><em>noun</em> protection, defence</td>
</tr>
<tr>
<td>འོ་</td>
<td><em>noun</em> relatives</td>
</tr>
<tr>
<td>འོ་</td>
<td><em>noun</em> necessity, requisite</td>
</tr>
<tr>
<td>འོ་</td>
<td><em>noun</em> punishment</td>
</tr>
<tr>
<td>འོ་</td>
<td><em>noun</em> fine, penalty</td>
</tr>
</tbody>
</table>
noun fault, wrongdoing

noun penalty

noun indictment, accusation

verb to clear fault

verb to buy, to purchase

noun shopping, business

noun allegation, objection

noun

1) affliction
2) ignorance

noun neck

noun sleep

adjective asleep, sleeping

verb to fall asleep, to fall into deep sleep

verb to awake

noun dream

adjective two-fold, double

adjective two-pieced

noun double stroke (／)

noun rank of officials with red scarf
noun
1) relatives
2) marriage
3) spouse

noun love song

noun relatives, family and relatives

noun marriage ceremony

noun marriage certificate

adjective
1) equal
2) simultaneous

noun cooperation

adjective unequalled, better than others, unparalleled

adjective united, joint, coalition

noun Nyingma, one of the four sects of Buddhism

adjective old, antique

noun basis of trouble, reason for trouble

noun (honorable) ear

adjective melodious

noun fame, reputation

noun melodious song
noun
1) clarification
2) report

noun poetry

noun report, submission

noun poem, verse

noun report

noun note, note-sheet

noun impurity, degeneration

noun compassion, pity

noun
1) inside story
2) words spoken from the heart, true advice
3) love story, love talk

noun bravery, courage, fortitude

noun will power, diligence

noun suitable negotiation, appropriate mediation, alignment

verb to borrow, to hire

noun reverence, respect

noun recitation
The ninth of the thirty Dzongkha consonants

Tobacco, cigarette

Playing card

Money, currency

Bowl, offering bowl

Ting-a-ling sound

A small round flat bread

Name of a small singing bird

Top, tip

High official rank

T-shaped wooden stick to rest load on

Spade, hoe

To send
1) to send
2) to free, to release
3) to drive

Letter, correspondence

Thanksgiving, an expression of gratitude

Confirmation, finalization

Permanent, fixed
adverb definitely, certainly

adjective settled, decided

noun logical word, logical axiom

noun
  1) talk, speech
  2) story

verb to entrust something to somebody

noun
  1) treasure
  2) mine

noun treasure teaching, revealed teaching

noun treasure guardian

noun
  1) treasury
  2) mineral deposit

noun treasure prophecy

noun generosity, benevolence

verb to scatter, to sprinkle, to spray

noun ritual cake, sacrificial cake

past tense of མན་

verb to bow, to bend

exclamation alright, okay (also OK)
verb to subdue, to tame, to discipline

verb
to switch on, to put on
to support

verb to chop, to cut, to pluck

noun horse

noun
horse head
Tango, name of a monastery in Bhutan

verb to base, to draw, to deduce

verb to become regularly intoxicated

noun medal, badge

noun lash rod, stick

verb to follow

adverb later on, afterwards

noun foal

noun
religious object
base, ground

noun
1) ceremony
2) dependent relation

noun foundation, basis
noun narrative, account, story

noun observation, supervision

adverb later, afterwards

noun watch tower, sentinel fortress

noun neck

noun Taba-Dramdingpa (Doyap), the people of Taba and Dramding

adverb above

adjective bad, inauspicious

noun bad omen, inauspicious sign

noun centre

adjective full, filled

noun navel

noun food, meal

noun ration, provisions

noun food allowance

noun first portion of food, food offering

noun payment in kind or cash in lieu of food

noun newly employed person, novice

noun rice laddle
**noun** a piece of cloth to eat food in

**adjective** gluttonous, eating too much

**noun** hungry person

**noun** notch

**verb** to be hungry

**noun** axe

**noun** tiger

**noun**

1) Tiger’s lair
2) Taktshang, name of a monastery in Bhutan

**adverb** together, at the same time, simultaneously

**adjective** convenient, easy

**noun** walnut

**adjective** dense, thick

**noun** top floor

**verb** to give, to allow

**number** thousand

**noun** waste

**verb** to return empty-handed

**adjective** empty, void
<table>
<thead>
<tr>
<th>Tibetan</th>
<th>English</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>བོད་བཟང་</td>
<td>adjective empty</td>
</tr>
<tr>
<td>བོད་ལྷ་</td>
<td>noun upper part</td>
</tr>
<tr>
<td>བོད་།</td>
<td>noun upper garment, tego</td>
</tr>
<tr>
<td>བོད་།</td>
<td>noun upper garment for monks</td>
</tr>
<tr>
<td>བོད་པོ་</td>
<td>noun power, strength</td>
</tr>
<tr>
<td>བོད་དཔལ་</td>
<td>verb to analyze, to study, to examine</td>
</tr>
<tr>
<td>བོད་དཔལ་</td>
<td>noun analysis</td>
</tr>
<tr>
<td>བོད་དཔལ་</td>
<td>noun experiment</td>
</tr>
<tr>
<td>བོད་དཔལ་</td>
<td>noun investigation</td>
</tr>
<tr>
<td>བོད་དཔལ་</td>
<td>verb to analyze, to study, to examine</td>
</tr>
<tr>
<td>བོད་དཔལ་</td>
<td>adjective constant, firm</td>
</tr>
<tr>
<td>བོད་དཔལ་</td>
<td>adjective firmly established</td>
</tr>
<tr>
<td>བོད་དཔལ་</td>
<td>noun anthem, prayer for longevity</td>
</tr>
<tr>
<td>བོད་དཔལ་</td>
<td>noun ascetic practice</td>
</tr>
<tr>
<td>བོད་དཔལ་</td>
<td>verb to depend</td>
</tr>
<tr>
<td>བོད་དཔལ་</td>
<td>verb</td>
</tr>
<tr>
<td>1)</td>
<td>to see</td>
</tr>
<tr>
<td>2)</td>
<td>to take care</td>
</tr>
<tr>
<td>བོད་དཔལ་</td>
<td>noun sightseeing, tour, visit</td>
</tr>
<tr>
<td>བོད་དཔལ་</td>
<td>noun exposure</td>
</tr>
<tr>
<td>བོད་དཔལ་</td>
<td>noun commentaries on the teachings of the Buddha</td>
</tr>
</tbody>
</table>
noun religious text, shastra

down doctrine, teaching

down protection of the doctrine

down general teaching

down doctrine-holder

down adjective spiritual

down noun reign

noun

1) Royal Bhutan Army
2) guardian of the teachings

verb to follow

noun discussion

noun praise, compliment

noun a piece of writing in verse praising somebody
འབྲིང་རིམ་/RDZAོང་ཁ་ཨིང་ལིཤ་ཚིག་མཛོད་རིག་པའི་ལོ་འདབ།

noun the tenth of the thirty Dzongkha consonants

སྣོད། noun term, word, nomenclature

ལེགས། noun plate

ཐུན་ཅི། noun decision

རྗེབ་ཞིང་། adjective circular, spherical, round

པདྨ་ཞིས་པ། adverb certainly, surely

ལྷོ། noun oven, stove

འབྲིང་། noun kitchen

ལྷོཝ། noun fuel wood

ལྷོང། noun manner, means, method, mode, way

ལྷོང་ཞིག། verb to be devoid of solution, to run out of alternatives

ལྷོང་ཞེས། noun

1) idea, method, strategy
2) method and wisdom

འིན་ཞིག་དེ། noun dove

འིན་ཞིགས་ noun drop, droplet

འིན་ཡེ་ noun a kind of pepper

འིན་པྲ། verb to sink, to drown

འིན་པུ། noun Thimphu, capital of Bhutan

འོགས་ noun porridge, soup
noun (honorific) mind

verb (honorific) to be happy, to be pleased

noun (honorific) thought, view

noun heart son, heart disciple

adjective short

noun
1) prayer
2) dosage

verb
1) to be able to withstand
2) to last

noun spoon

noun
1) doubt, suspicion
2) indecision

noun times

noun
1) top
2) crop

noun resources

noun lower robe of monk

noun environment, surroundings, premises

verb to encircle, to surround
n noun environment, surroundings, premises
n noun end, last
adjective final, ultimate
adjective successful, complete
noun
1) bold letter
2) double-stacked letters
noun joint, junction
verb to agree, to get along
noun friendship, relation
noun heaven, high realm
noun high place
verb to see
verb to quarrel, to fight
verb
1) to pick up
2) to select
noun verbal message
verb to pull, to draw
verb to come out, to appear
verb to get, to obtain, to be available
noun the eleventh of the thirty Dzongkha consonants
adverb now

noun present

adverb now, well now!

adverb again

adverb nowadays, these days

adverb this year

noun scarf, prayer flag

noun diffusion, dissemination, spread

verb to flourish, to spread

noun
1) an official rank
2) commander, warlord

noun cheese

noun flagpost

noun lentil

noun freedom
adjective free, unpreoccupied, unengaged

noun favourable human condition free and well-favoured human form conducive to dharma practice

adverb in fact; otherwise
| 墀་དོན། | adjective free, unengaged |
|  ཁུ་ཁོར། | adjective roaring, thundering, with loud noise |
| འབྲོ། | noun smoke |
| གདུག་ | noun poison, venom |
| གདུག་ཆུག་ | adjective poisonous, toxic, venomous |
| གདུག་མདུན། | noun poisoned arrow |
| ཕང | noun |
| 1) long horn (blowing instrument) |
| 2) shell |
| བོན་དུང་དག | noun white conch, conch shell |
| བོན་ཞི | noun a seat, conch-seat |
| བོན་ཕུག་ | noun |
| རོག་ཙུམ། | noun one hundred million |
| རོག་ཙམ། | noun animals |
| རོག་པ་ | noun |
| 1) cut end |
| 2) course of action, resort |
| རོག་ཙུམ་གྱིོ། | adjective a little, a few |
| རོག་ཙུམ་གིས། | noun Durkha, language spoken by people of Dur in Bumthang |
| བུན། | noun |
| 1) era, event, season, time, occasion |
| 2) tense forms |
| བུན་གྱིོ། | noun instance, juncture, moment, occasion |
adverb always
adjective regular

noun this year, current year

noun grand occasion, festival

noun ceremony, festival

noun memorial service

noun zodiac time, a particular time under which a person is born

noun period, time

noun four seasons

noun auspicious time

noun duration, time

noun century, age, era

adjective periodic, periodical

noun three tenses

adverb at that time, during that period

adverb at that time, during that time

adverb nowadays

adverb modern times

noun annals
འབྲིང་རིམ་/RDZAོང་ཁ་ཨིང་ལིཤ་ཚིག་མཛོད་རིག་པའི་ལོ་འདབ།

81

A/g3 A/g3 /g1055/g1112/g985/g1044/g1084/g985

adverb this much

number two

adjective equal, balanced

noun betel nut

noun doubt, suspicion

adjective smart, good-looking, strong, handsome

noun meaning, reason, purpose

noun true meaning, real sense

adjective useful, productive, purposeful

noun point, section

noun paragraph

noun heart

noun bear

verb to interpret, to translate verbally

noun pants, trousers

noun Dakpakha, language spoken by Dakpas

adjective clear, clean

adjective clear, distinct, pure

adjective clear

noun transparency
noun orphan

noun slice, piece, bit

verb to cut

verb to be angry

adjective well done

adjective
1) fierce, wrathful
2) militaristic, martial

noun powerful and weak

noun destructive activity

adjective straight, honest

noun law

adjective just, honest, truthful

verb
1) to beat, to hit
2) to serve
3) to drag, to pull

noun sage, hermit

past tense of งง

noun reminder, reminder notice

noun
1) monument
2) souvenir
noun consciousness, memory, recollection

noun a poem written in remembrance of somebody or something

noun reminder, reminder notice

noun question mark

noun question

noun smell, odour

noun Gandharva, a spirit

noun

1) scent, aroma, fragrance
2) saffron

adjective gracious, kind

adjective possessing graciousness

verb to repay kindness, to express gratitude, to be grateful

noun gratitude, return kindness

noun smell, odour

number sixty

noun doctor, physician

noun dirth, filth, stain

noun mule
adjective warm  
noun warmth  

noun morning  

noun breakfast  

noun heat, warmth  

verb to get fever, to raise the temperature  

noun impact of heat, temperature  

noun net  

noun mesh, net  

noun  
1) clear perception  
2) interest  

adverb a few, some  

noun dictionary, orthography  

adverb long ago, once upon a time  

noun  
1) acceptance  
2) response, action  

noun one who keeps promise or commitment  

noun oath, pledge  

noun holy dharma
<table>
<thead>
<tr>
<th>Term</th>
<th>Part of Speech</th>
<th>Definition</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>བོད་ཁུང་</td>
<td>adjective</td>
<td>1) very tight</td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td></td>
<td>2) very strict</td>
</tr>
<tr>
<td>བོད་པོད་</td>
<td>adjective</td>
<td>excellent, noble, sublime</td>
</tr>
<tr>
<td>བོད་པོལ་</td>
<td>adjective</td>
<td>deep, profound</td>
</tr>
<tr>
<td>བོད་ཁུང་</td>
<td>noun</td>
<td>village compound</td>
</tr>
<tr>
<td>བོད་པོལ་</td>
<td>noun</td>
<td>tune, pitch, tone</td>
</tr>
<tr>
<td>བོད་པོར་</td>
<td>verb</td>
<td>to spread mattress</td>
</tr>
<tr>
<td>བོད་པ་</td>
<td>noun</td>
<td>invitation</td>
</tr>
<tr>
<td>བོད་ཁ་</td>
<td>noun</td>
<td>seat, place of residence</td>
</tr>
<tr>
<td>བོད་ཁ་</td>
<td>noun</td>
<td>selection</td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td>verb</td>
<td>to select</td>
</tr>
<tr>
<td>བོད་ལ་</td>
<td>noun</td>
<td>advice, counsel, pith instruction</td>
</tr>
<tr>
<td>བོད་དུ་</td>
<td>noun</td>
<td>depth</td>
</tr>
<tr>
<td>བོད་ན་</td>
<td>adjective</td>
<td>cruel, vicious, spiteful</td>
</tr>
<tr>
<td>བོད་ལ་</td>
<td>noun</td>
<td>canopy, a parasol</td>
</tr>
<tr>
<td>བོད་ས་</td>
<td>noun</td>
<td>lineage, descent</td>
</tr>
<tr>
<td>བོད་ཀྱིི་</td>
<td>noun</td>
<td>descendants</td>
</tr>
<tr>
<td>བོད་ཤུགས་</td>
<td>noun</td>
<td>family son, heir</td>
</tr>
<tr>
<td>བོད་བན་</td>
<td>noun</td>
<td>disciple, student</td>
</tr>
</tbody>
</table>
noun 1) face 2) front

postposition in front

noun apron, front cover

adjective face to face

noun reception

noun evil spirit, malevolent forces

noun one’s responsibility

pronoun we, us

noun owner

noun 1) care 2) egoism

verb 1) to drive away 2) to drive 3) to follow, to pursue, to chase

noun incense

noun ambrosia, nectar

noun the four devils

number seven
noun
1) great bliss
2) person’s name

adjective fine, well, comfortable, healthy

noun the four noble truths

noun truth, fact
verb to grasp the truth

verb to believe, to trust

noun true or false

verb to distinguish true or false, to find out whether something is right or wrong

adverb yesterday evening

adverb last time

noun arrow

noun arrow head

noun arrow notch

noun archery, archery game

noun a point scored by hitting near the target within an agreed measured length

noun description of archery

noun front

noun reception
verb to invite, to receive
noun bullet, cartridge
noun director
noun name of a collection of sutras (literally “many scriptures”)

adjective dark
noun dark colour

noun feather, peacock feather

noun wattle plaster
noun leaf
noun cabbage

noun
1) clay, mud
2) swamp

noun duck

noun swampy area

verb to shake, to shiver, to tremble

noun shiver, an act of trembling

noun the past, the time that has gone by past
verb to have passed away

adverb immediately

noun conception, feeling, understanding
verb
1) to raise up, to prop up, to hold up
2) to fill, to put in

noun driver

noun subjoined letters, sub-fixed letters

noun lust, passion, desire

noun wish, ambition, desire

noun lust fulfillment
verb to fulfil lust

noun pleasures, the qualities of desire

noun lewdness, sexual misconduct

verb
1) to give up
2) to avoid

adjective equal
noun equality

noun variety, different kinds

noun copy

adjective equal, equivalent

adjective alike, similar

noun interrogative word

verb to roll up
<table>
<thead>
<tr>
<th>Tibetan Word</th>
<th>English Translation</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>རྡིིང་རིམ་</td>
<td>noun demon, ghost, monster, evil spirit, spook</td>
</tr>
<tr>
<td>མོང་ཁ་</td>
<td>noun whirlwind</td>
</tr>
<tr>
<td>རིང་</td>
<td>noun fear, fright</td>
</tr>
<tr>
<td>རྡིིང་</td>
<td>verb to be afraid, to be frightened, to be scared</td>
</tr>
<tr>
<td>རྡིིང་རིམ་</td>
<td>adjective frightening, scary</td>
</tr>
<tr>
<td>རྡིིང་</td>
<td>noun container, pot</td>
</tr>
<tr>
<td>རྡིིང་རིམ་</td>
<td>adjective special, intended for a special purpose</td>
</tr>
<tr>
<td>རྡིིང་</td>
<td>noun beating</td>
</tr>
<tr>
<td>རྡིིང་</td>
<td>noun beads</td>
</tr>
<tr>
<td>རྡིིང་</td>
<td>noun stone, pebble, rock</td>
</tr>
<tr>
<td>རྡིིང་</td>
<td>noun gypsum, chalk</td>
</tr>
<tr>
<td>རྡིིང་</td>
<td>noun vajra-cross, crossed vajras</td>
</tr>
<tr>
<td>རྡིིང་</td>
<td>noun Bodhgaya</td>
</tr>
<tr>
<td>རྡིིང་</td>
<td>noun slate</td>
</tr>
<tr>
<td>རྡིིང་</td>
<td>noun boulder, rock</td>
</tr>
<tr>
<td>རྡིིང་</td>
<td>noun stone slab</td>
</tr>
<tr>
<td>རྡིིང་</td>
<td>noun coal</td>
</tr>
<tr>
<td>རྡིིང་</td>
<td>noun kick</td>
</tr>
<tr>
<td>རྡིིང་</td>
<td>noun fruit</td>
</tr>
</tbody>
</table>
noun bucket

noun name of a sutra

noun
degor, flat circular stone played as a sport
the game degor

verb to have, to possess, to be associated with
	noun to float

noun garden, orchard

noun lock

noun paintings on the walls of a monastery, frescoes, mural paintings

verb to pity

adjective pitiful, pitiable

noun evil deed and obscuration, degradation and defilement

noun evil deed, non-virtue, sin

noun atonement, expiation, confession
verb to admit and abandon evil deeds

noun loss, deprivation

noun truth of suffering

noun torture, mistreatment

noun worst, hardest
noun division, division of an organization

noun grade, rank, position

noun regent

noun orthography, spelling in a language

verb to put all in one, to join

noun orthography, spelling in a language

noun compounding manual, a manual that describes the way to compound different medicinal substances into medicines

noun friend, helper

noun tree trunk

noun wick, the piece of woven material in the centre of a candle or an oil lamp

verb

1) to sit
2) to stay

noun house, home, residence

noun addition sign, plus sign (+)

noun concise summary, summary in a few words

noun translation, interpretation, sign interpretation

noun information

noun communication
<table>
<thead>
<tr>
<th>Tibetan Word</th>
<th>Meaning</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>བུ་སིང་།</td>
<td>noun signal, indication</td>
</tr>
<tr>
<td>བུ་སིང་།</td>
<td>noun 1) grammar, language rules 2) symbolic script, code writing</td>
</tr>
<tr>
<td>བུ་སིང་།</td>
<td>verb 1) to fell, to cut down 2) to beat, to fix</td>
</tr>
<tr>
<td>བུ་སིང་།</td>
<td>noun oppression, tyranny</td>
</tr>
<tr>
<td>བུ་སིང་།</td>
<td>verb to sharpen, to whet</td>
</tr>
<tr>
<td>བུ་སིང་།</td>
<td>verb to demolish, to dismantle</td>
</tr>
<tr>
<td>བུ་སིང་།</td>
<td>verb to beat, to hit</td>
</tr>
<tr>
<td>བུ་སིང་།</td>
<td>past tense of བུ་སིང་།</td>
</tr>
<tr>
<td>བུ་སིང་།</td>
<td>verb to lick</td>
</tr>
<tr>
<td>བུ་སིང་།</td>
<td>noun abbreviation</td>
</tr>
<tr>
<td>བུ་སིང་།</td>
<td>noun accumulation, hoarding</td>
</tr>
<tr>
<td>བུ་སིང་།</td>
<td>verb to add, to merge, to combine</td>
</tr>
<tr>
<td>བུ་སིང་།</td>
<td>noun total</td>
</tr>
<tr>
<td>བུ་སིང་།</td>
<td>past tense of བུ་སིང་།</td>
</tr>
<tr>
<td>བུ་སིང་།</td>
<td>verb to risk, to venture</td>
</tr>
</tbody>
</table>
noun the twelfth of the thirty Dzongkha consonants

adverb here

pronoun polite form of you

adverb really, truly, used to emphasize

verb
to be sick, to fall ill
to ache, to have pain

noun sickness, disease, illness

noun age

verb to pretend to be sick

noun pain, ache

noun (honorific) clothes, dress

noun the vowel [o]

noun barley
adjective black

noun astrology

noun forest management, forest maintenance

postposition in, inside

noun interior
postposition within, inside

noun
1) internal dispute, quarrel
2) civil war, internal strife
<table>
<thead>
<tr>
<th>Tibetan Word</th>
<th>English Description</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>ལྟིང་རིམ་</td>
<td>noun reconciliation, settlement</td>
</tr>
<tr>
<td>ལྟིང་ཤེས་</td>
<td>noun inner object of worship</td>
</tr>
<tr>
<td>ལྟིང་ཤེས་སིའི།</td>
<td>verb to face problem, to have difficulty</td>
</tr>
<tr>
<td>ལྟིང་ཤེས་ེས་</td>
<td>noun metaphysics, Buddhist sciences</td>
</tr>
<tr>
<td>ལྟིང་པ གོ་</td>
<td>noun</td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td>1) Buddhism</td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td>2) name given to a Buddhist (literally “insider”)</td>
</tr>
<tr>
<td>ལྟིང་འཚེ་བོ་ཆེན་</td>
<td>noun internal correspondence</td>
</tr>
<tr>
<td>ལྟིང་འབུམ་</td>
<td>noun family members</td>
</tr>
<tr>
<td>ལྟིང་གེ་</td>
<td>noun</td>
</tr>
<tr>
<td>ལྟིང་གེ་ཆོས་</td>
<td>noun bribery</td>
</tr>
<tr>
<td>ལྟིང་གུལ་</td>
<td>noun specification, sub-category</td>
</tr>
<tr>
<td>ལྟིང་སྲིད་</td>
<td>adverb tomorrow</td>
</tr>
<tr>
<td>ལྟིང་གོ་</td>
<td>noun</td>
</tr>
<tr>
<td>ལྟིང་གོ་ཡུལ་</td>
<td>noun disease, sickness</td>
</tr>
<tr>
<td>ལྟིང་ཧུལ་</td>
<td>noun pestilence, plague, epidemic</td>
</tr>
<tr>
<td>ལྟིང་བཤད་</td>
<td>noun caretaker of patient, nurse</td>
</tr>
<tr>
<td>ལྟིང་ཤེས་</td>
<td>noun serious disease, chronic disease</td>
</tr>
<tr>
<td>ལྟིང་ཤེས་འདེད</td>
<td>noun earnest analysis</td>
</tr>
<tr>
<td>ལྟིང་ཤེས་གཉིས།</td>
<td>noun sky</td>
</tr>
<tr>
<td>ལྟིང་ཤེས་ར།</td>
<td>adverb always, regularly</td>
</tr>
</tbody>
</table>
adverb once

time, season

verb to dawn, to break day
daught, daybreak

noun a species of sparrow

noun
1) younger brother
2) terms of address to someone younger than you

noun west

verb to set

noun night

power, mystical power

noun effect, force, power

strength, power

adverb a term that describes an extent of something
(eg. “this much,” “to that extent,” “as much as.”)

noun Nepali, people of Nepal

noun river Nairanjana near Bodhgaya

noun
1) cattle
2) wealth
noun
1) wealthy person
2) cattle-owner

noun mistake, fault

noun
1) gem, jewel
2) person’s name

noun rhinoceros

noun cattle herder, cowboy

adjective black

adjective shiny black

adjective dark black, very black

noun rope made from yak hair

noun the dark

noun black letters, bold letters

adjective serious, unfriendly

verb (honorific) to give

noun approval, permission, sanction

adverb the day after tomorrow

noun reason, main reason

noun reason, matter
noun mandated, divine arrangement, established by fate

noun aeroplane, spacecraft

noun thunderbolt

adjective boundless, immense, limitless, beyond the earth and sky

adjective year

verb falling of dusk

adjective ancient time, early time

noun

1) place
2) sacred place

verb to exist

adjective interim, provisional

noun strategy, method

noun pilgrimage

noun dwelling place, dwelling for deities

noun supreme sacred place

noun condition, situation

noun

1) head lama of a district monastic body
2) expounders of Buddhism
3) person’s name

noun local deity, regional god
<table>
<thead>
<tr>
<th>Tibetan</th>
<th>English</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>གུལ་མོ།</td>
<td><strong>noun</strong> host, landlord</td>
</tr>
<tr>
<td>གུལ་མོ།</td>
<td><strong>noun</strong> wife</td>
</tr>
<tr>
<td>གུལ་མོ།</td>
<td><strong>noun</strong> standard</td>
</tr>
<tr>
<td>གུལ་མོ།</td>
<td><strong>noun</strong> news, information</td>
</tr>
<tr>
<td>གུལ་མོ།</td>
<td><em>noun</em></td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td>1) staying place, residence</td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td>2) locative case</td>
</tr>
<tr>
<td>གུལ་མོ།</td>
<td><strong>noun</strong> level, status, rank</td>
</tr>
<tr>
<td>གུལ་མོ།</td>
<td><strong>noun</strong> host</td>
</tr>
<tr>
<td>གི་ཏེ།</td>
<td><strong>verb</strong> to harm, to hurt, to injure</td>
</tr>
<tr>
<td>གི་ཏེ།</td>
<td><strong>noun</strong> injury, damage</td>
</tr>
<tr>
<td>གི་ཏེ།</td>
<td><strong>noun</strong> danger, risk</td>
</tr>
<tr>
<td>གི་ཏེ།</td>
<td><strong>noun</strong> harm, damage, mischief</td>
</tr>
<tr>
<td>གི་ཏེ།</td>
<td><strong>noun</strong> harm, injury, damage, encroachment</td>
</tr>
<tr>
<td>གི་ཏེ།</td>
<td><strong>noun</strong> ill will, malice, evil mind</td>
</tr>
<tr>
<td>གི་ཏེ།</td>
<td><strong>verb</strong> to oppress, to suppress</td>
</tr>
<tr>
<td>གི་ཏེ།</td>
<td><strong>verb</strong> to smell</td>
</tr>
<tr>
<td>གི་ཏེ།</td>
<td><strong>noun</strong> daughter-in-law</td>
</tr>
<tr>
<td>གི་ཏེ།</td>
<td><strong>noun</strong> incessant hell, hell of unending torment</td>
</tr>
<tr>
<td>གི་ཏེ།</td>
<td><strong>noun</strong> (honorific) sleep</td>
</tr>
<tr>
<td>Dzongkha</td>
<td>English</td>
</tr>
<tr>
<td>---------------</td>
<td>----------------------------------------------</td>
</tr>
<tr>
<td>གནས། གངས།</td>
<td>verb (honorific) to be awake</td>
</tr>
<tr>
<td>གནས། གངས།</td>
<td>noun (honorific) dream</td>
</tr>
<tr>
<td>གནས། གངས།</td>
<td>verb to think, to reflect</td>
</tr>
<tr>
<td>གནས། གངས།</td>
<td>noun manner of thinking, way of thinking, opinion, idea</td>
</tr>
<tr>
<td>གནས། གངས།</td>
<td>noun thinking ability, intelligence</td>
</tr>
<tr>
<td>གནས། གངས།</td>
<td>noun ear</td>
</tr>
<tr>
<td>གནས། གངས།</td>
<td>noun pus, yellowish liquid formed in an infected wound</td>
</tr>
<tr>
<td>གནས། གངས།</td>
<td>noun ear</td>
</tr>
<tr>
<td>གནས། གངས།</td>
<td>noun superstition, discursive thought</td>
</tr>
<tr>
<td>གནས། གངས།</td>
<td>noun thinking, reflection</td>
</tr>
<tr>
<td>གནས། གངས།</td>
<td>noun biography, hagiography</td>
</tr>
<tr>
<td>གནས། གངས།</td>
<td>noun Buddha, teacher, guide</td>
</tr>
<tr>
<td>གནས། གངས།</td>
<td>verb to be victorious, to be completely victorious</td>
</tr>
<tr>
<td>གནས། གངས།</td>
<td>noun judgement, discernment</td>
</tr>
<tr>
<td>གནས། གངས།</td>
<td>noun case— the form of a noun, adjective or a pronoun in Dzongkha that show its relationship to another word</td>
</tr>
<tr>
<td>གནས། གངས།</td>
<td>noun result of former actions, karmic effect</td>
</tr>
<tr>
<td>གནས། གངས།</td>
<td>noun distraction</td>
</tr>
</tbody>
</table>
noun mind, faculty of thinking, consciousness

noun ear

verb to be bored, to be unpleasing to the ear

noun saint, male practitioner, yogi

noun female practitioner, yogini

adjective sharp

adjective pointed, sharp

noun

1) nose
2) kind, type, variety

adjective myriad, various, diverse

noun ink

noun a large traditional house usually the residence of a local leader in the past

noun worry

adjective carefree, happy-go-lucky

noun sight, vision

verb to neglect, to disregard, to ignore

noun woollen cloth

noun monk’s robe

noun vehicle
noun envy

verb
1) to knead
2) to overrun
ནམ་/ $A/g3$ noun the thirteenth of the thirty Dzongkha consonants

བ་/ $A/g3$ noun skin

བུ་/ $A/g3$ noun mustard

བུ་/ $A/g3$ noun round, rotation, revolution

བུ་/ $A/g3$ verb to revolve, to rotate, to turn around

བུ་/ $A/g3$ noun scholar, Pandita

བུ་/ $A/g3$ noun photograph, picture

བུ་/ $A/g3$ noun picture frame

བུ་/ $A/g3$ noun picture frame

1) picture frame

2) woodblock

བུ་/ $A/g3$ noun pencil

བུ་/ $A/g3$ noun knee

བུ་/ $A/g3$ noun volume, a book in pecha template, Bhutanese-style book

བུ་/ $A/g3$ adjective proud, confident

བུ་/ $A/g3$ noun bravery, courage, confidence

བུ་/ $A/g3$ noun heroic tales

བུ་/ $A/g3$ noun

1) sword

2) symbol of bravery
noun
1) hero, warrior
2) shaman (male)

noun
1) heroine
2) shaman (female)

noun adventure

noun soldier, army

noun bravery, courage, strength, gallantry

verb to lose one’s bravery, to be timid, to lack confidence

adjective glorious name
noun person’s name

noun glorious knot, endless knot, one of the eight auspicious symbols

noun economy, wealth, economic resources

noun defender, helper

noun shot-put

noun publication

noun book scripture, Bhutanese-style book

noun bound books

phrase for example

noun
1) king, queen
2) high-ranking official
**noun officials, senior officials**

**noun**

1) regional governor  
2) master and disciple

**verb** to hang, to suspend

**verb** to analyse, to examine

**noun memory, ability to remember**

**noun bald, baldness**

**noun**

1) model, sample, specimen  
2) example

**noun proverb, saying, maxim**

**noun demonstration**

**noun**

1) cane, bamboo  
2) graciousness

**noun Paro, name of a place in western Bhutan**

**noun bamboo**

**noun meat slice, meat slabs**

**noun flat land, plain, meadow**

**verb** to avoid, to give up, to abandon

**noun rejection and acceptance, do’s and don’ts**
past tense of

exclamation used to express great surprise or admiration, wow

noun printing

noun copyright

noun hair, fur

adjective hairy, furry

verb to pile, to stack, to assemble

past tense of

noun sibling, cousin

noun (honorific) dead body

verb to cover, to wrap

noun cloth to cover something, cloth to wrap something

adjective good, nice

adjective pure

noun quality

verb to drill, to pierce, to rip
verb
1) to disseminate
2) to multiply
3) to decentralize

noun institute

noun
1) alternating sequence
2) mixed verse and prose

noun white monkey

verb to worry, to do things hurriedly, to be haphazard

noun wax, beeswax

adjective poor

noun jackal

noun stray dog

adjective very clever, very quick at seeing what to do in a particular situation

noun (honorific) eye

noun (honorific) tear

verb (honorific)
1) to invite
2) to invoke

noun (honorific) eye glasses, spectacles

noun fine part of feathers of a bird
adjective equal

noun tip, top

noun
1) head jewel
2) common property, wealth

noun general welfare, public welfare

noun
1) head lama, local ruler who was usually a lama in ancient Bhutan
2) common guru, lama for the general public

noun crown of the head, top of the head

noun embodiment, universal form

noun
1) general system, general rule
2) universal tradition

noun western year, common year

noun general feeling, common mind

noun custom, practice, habitual practice

adjective general
adverb generally

verb to use, to utilize

noun behaviour, character, conduct

noun letter, epistle, correspondence
ནུབ་

noun cloud

རིག་པའི་ལོ་འདབ།

noun reincarnated person, tulku

བོམ་པ།

noun
1) fifth Bhutanese month
2) birth anniversary of Guru Rinpoche

ཐོན་

noun
1) enjoyment, entertainment
2) emanation of light

བུམ་པ

noun joyful feeling, happy mood

ཐོན་

verb
1) to give
2) to pay

བུམ་པ

noun silversmith, goldsmith

ཐོན་

verb to inscribe, to engrave
**noun**
1) the fourteenth of the thirty Dzongkha consonants
2) father

**noun** other side

**noun** Phajo Drugom Zhigpo, a twelfth century meditative ascetic who spread Drukpa Kagyu teachings in Bhutan, founder of the phajo lineages of Bhutan

**noun** father and son, father and daughter

**noun** lap, the part of your legs that forms a flat surface at the front when you are sitting down

**noun**
1) caring attitude
2) feeling of loss

**noun** bag

**noun** advice, counselling, helping talk

**noun** means to benefit

**noun** benefit, usefulness, efficacy

**noun** welfare, well-being

**adj** contributory

**noun** benefit, help

**adv** in between, involving two sides

**pronoun** each other

**noun** benefits, advantages
noun discount, rebate

noun minus sign, subtraction sign (-)

adverb there

noun the other side

noun colloquial language, spoken language

noun colloquial language, spoken language

noun common verse, ordinary composition

noun common word, normal terminology

noun feet (ft), a unit for measuring length equal to 12 inches

noun pigeon

noun cave

noun

1) food-store
2) long-run, future

noun heap, pile

noun the first portion of a food or drink offered to deities
verb to remove

noun a small measuring bowl, phueta

noun single, one

adjective perfectly complete
noun perfection
noun sorcery

verb (honorific)
1) to give, to offer
2) to submit

noun (honorific) reception, occasion to receive or welcome somebody

noun male, gent
adjective male, masculine

noun man, gent, male

noun elder brother

noun abdomen

noun castrated horse

noun castle, palace

noun suit, match
verb to hit

noun estimation, assumption, guess

noun gown, long-sleeved gown worn by lamas

noun stomach

noun bat

noun cup, bowl

noun (honorific) hand
| བུ་ལ་མ་ | noun (honorific) staff, walking stick |
| བུ་བུ་མ་ | noun attendant |
| བུ་གྲུ་ | noun (honorific) present, gift |
| བུ་འོས | noun (honorific) seal |
| བུ་ལ་མ་ | noun cleaner |
| བུ་ལ་མ་ | noun (honorific) seal |
| བུ་གྲུ་ | noun (honorific) arrow |
| བུ་མོ་མོ་ | verb to prostrate, to offer prostration |
| བུ་མོ་མོ་ | noun service |
| བུ་མོ་མོ་ | noun (honorific) rosary, prayer beads |
| བུ་འདོད | noun |
| 1) initiation, empowerment, blessing |
| 2) audience |
| བུ་འདོད | verb to serve |
| བུ་འདོད | noun (honorific) work, workload |
| བུ་འདོད | noun (honorific) sword |
| བུ་འདོད | noun (honorific) legacy, bequest |
| བུ་འདོད | noun garbage, rubbish, waste |
| བུ་་ | noun outside, exterior |
| བུ་་ | noun |
| 1) outsider |
| 2) non-Buddhist |
noun
1) later one, latter
2) next life, future life
3) external, the outer

noun evening

noun
1) sheath
2) case

noun outer page, outer cover

adjective external, outer

adjective rich, wealthy

noun squeeze-dried cheese

noun powder, flour
verb to open

noun beads, rosary

pronoun half

noun
1) chetrum, one-hundredth part of a ngultrum
2) money

noun middle part

noun butterfly

noun direction

adjective similar, alike
<table>
<thead>
<tr>
<th><strong>བོད་ལས་ལྡན་པ།</strong></th>
<th><strong>English</strong></th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td><em>བི་ཐུང་</em></td>
<td><em>noun</em> partiality, distinction</td>
</tr>
</tbody>
</table>
| *དུ་* | *noun*  
1) luck, positive force  
2) divination, sign |
| *བཤད* | *noun* slander, false talk |
| *ཕུན་ཐུན་* | *noun* envy, jealousy |
| *ཕྲ་* | *adjective* straight |
| *ཕྲུ་པོ་* | *adjective*  
1) straight, upright  
2) honest, sincere, straightforward |
| *ཕྲུ་* | *verb*  
1) to make straight, to be upright  
2) to be direct  
3) to be honest |
| *ཕྲ་* | *noun* particle, connective word |
| *ཕྲུ* | *noun* oneself |
| *ཕྲུ་གཟེན* | *noun* letter, written message |
| *ཕྲུ་གནས* | *noun* activity |
| *ཕྲུ་རུ་ཙུམ* | *adjective* sublime, exalted |
| *ཕྲུ་བཟོ* | *noun* acrobatics |
| *ཕྲུ་ཙུམ* | *verb*  
1) to increase, to expand  
2) to bounce |
| *ཕྲུ་མཚོ* | *noun* a species of wild dog |


<verb to blow air in, to inflate, to pump>

<verb>
1) to fly
2) to crease
3) to rub, to massage

<noun transference of consciousness>

<verb to meet together>

<verb>
1) to hoist, to brandish
2) to yawn
3) to winnow

<noun rosary, beads>

<verb>
1) to snatch, to seize
2) to rob

<verb to meet>

<adjective current, present>

<noun current and future>

<adverb often, frequently>

<noun letter, written message>

<noun deed, activity>

<noun factory, plant>

<noun bulldozer, tractor, power-tiller>
<table>
<thead>
<tr>
<th>Tibetan</th>
<th>English</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>མི་ཚིག་མཛོད་</td>
<td>noun technology</td>
</tr>
<tr>
<td>བི་</td>
<td>noun</td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td>1) continuation</td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td>2) glow, shine</td>
</tr>
<tr>
<td>དཔེན་ཐང་</td>
<td>noun wastage, misuse</td>
</tr>
<tr>
<td>དཔེན་ལམ་</td>
<td>noun health-care</td>
</tr>
</tbody>
</table>
འབྲིང་རིམ་/RDZAོང་ཁ་ཨིང་ལིཤ་ཚིག་མཛོད་རིག་པའི་ལོ་འདབ

1) the fifteenth letter of the Dzongkha alphabet
2) cow

བོར་/g3

noun butter, butter made from cow’s milk

བོད་/g1060/g985/g1062/g1072/g985

adjective domineering
noun domineering person, bully

བོད་/g1043/g985/g1044/g1057/g985

noun a round cane basket, banchung

བོད་/g985

noun properties, stores

བོད་/g52

noun spider

བོད་/g545/g985

noun wool

བོད་/g1055/g985/g1062/g1109/g985

noun a kind of cymbal

བོད་/g985

noun guava, a fruit with yellow skin and flesh

བོད་/g985

noun vitamin, a natural substance in food essential for humans

བོད་/g545/g985/g922/g1055/g985

1) son
2) boy

བོད་/g545/g985/g1041/g1068/g1083

noun mother and daughter

བོད་/g545/g985/g1073/g1123/g1057/g985

noun offsprings

བོད་/g545/g985/g1055/g985/g1057/g1083

noun debt

བོད་/g985

verb to drop, to fall

བོད་/g545/g985

noun woman
Bumthangkha, language spoken by the people of Bumthang

vase, pitcher

daughter, girl

baking powder

precious stone, vaidurya (Sanskrit)
donkey

Tibet

Tibetan language

Tibetan letters

bird

vulture

Vulture Peak Mountain, name of a place near Rajgir in India

feather, bird’s feather

elegant, graceful

a kind of pheasant

rooster, cock, male chicken

a kind of pheasant
| ཤིན་ | *noun* verb, words that describe actions and processes |
| ཤིམ་ | *noun*  
1) behaviour, conduct  
2) way of doing, method |
| ཤིལ་ | *noun* a kind of leopard |
| ཤིག་ | *noun* object of verb |
| ཤིར་ | *noun* a kind of leopard |
| ཤིགཙ་ | *noun* raven, a large bird |
| ཤིག་ | *noun* servant |
| ཤིག་ | *noun* feathers, bird feathers |
| ཤིག་ | *noun* cliff, crag |
| ཤིག་ | *noun* cave |
| ཤིག་ | *noun* wild goat |
| ཤིག་ | *noun* chest |
| ཤིག་ | *noun*  
1) perfection, excellence, enlightenment  
2) person’s name |
| ཤིག་ | *noun* Bodhi tree |
| ཤིག་ | *verb* to lose, to go missing |
| ཤིག་ | *noun*  
1) opponent  
2) enemy, rival |
| ཤིག་ | *noun* black board, writing board |
ぬམ་ /noun ill will, bad feelings

ぬནལ་ /noun kindness, mercy, affection

ぬན /noun hen, fowl

ぬགས་ /noun summer business

ぬ /noun rat

ぬཁ་ /noun 1) blessings  

2) blessed food articles

ぬས WebDriver /noun chick, bird

ぬ /noun coral

ぬད་ /noun layer, level

ぬ /noun measuring bowl

ぬད་ /noun desert, sandy plain

ぬ /number ten million

ぬན་ /adjective 1) specific, particular  

2) kind, type, sort

ぬན /noun agentive case, ergative case

ぬནམ /noun agent of an action

ぬ /noun sand
noun 1) cry of pain  
2) term used to refer to indicate that one is sad or sorry

noun  frenzy, commotion, hurly-burly

noun  bitter buckwheat

noun  taste

verb  to run away, to play truant

noun  cave

noun  chest, front part of human or animals

noun  female servant

noun  servant, servant and attendant, serf

noun  Bramilo, language spoken by Bramis of Dakpas, also known as Dakpakha

noun  Brahmin, name of a caste

noun  a measuring bowl

noun  1) dance  
2) oath

noun  taste

noun  religious robe, dress worn by lamas

noun  spiritual leader, master
noun lama, guru, spiritual teacher

verb to accept

noun tomato

verb
1) to put
2) to pour
3) to hit

noun stupid, foolish person

noun courage, confidence

verb to regret, to pity

noun wisdom

noun regret, repentance

noun trust

verb to trust

adverb certainly, definitely, surely

verb to cough

noun ode, a formal exchange of poetic words between two people or between groups of people

noun intelligence

noun kindergarten, pre-primary, nursery-level

noun minister
<table>
<thead>
<tr>
<th>རུ་བོ་</th>
<th>noun leisure, ease, tranquillity</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>རུ་ལོང་</td>
<td>noun inattention</td>
</tr>
<tr>
<td>བོད་</td>
<td>verb to be distracted</td>
</tr>
<tr>
<td>རུ་་</td>
<td>noun phlegm</td>
</tr>
<tr>
<td>རུའི་</td>
<td>noun</td>
</tr>
<tr>
<td>1) hindrance, obstacle</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>2) interruption</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>3) misfortune</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>རུང་</td>
<td>noun</td>
</tr>
<tr>
<td>1) empty space</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>2) waste</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>རུང་་</td>
<td>noun middle floor, middle storey</td>
</tr>
<tr>
<td>རུང་།</td>
<td>noun</td>
</tr>
<tr>
<td>1) intermediate state, state between death and rebirth</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>2) dilemma, confusion</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>རུང་།</td>
<td>noun</td>
</tr>
<tr>
<td>1) blessing, empowerment, initiation</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>2) power, authority</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>རུང་་</td>
<td>adjective powerful, mighty</td>
</tr>
<tr>
<td>རུང་་</td>
<td>noun power, perogative</td>
</tr>
<tr>
<td>རུང་་</td>
<td>noun</td>
</tr>
<tr>
<td>1) fortune, luck</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>2) power, charisma</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>རུང་་</td>
<td>noun</td>
</tr>
<tr>
<td>1) the sense organs</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>2) person’s name</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>adjective chief, supreme</td>
<td></td>
</tr>
</tbody>
</table>
verb to bully, to terrorize

noun authority, power

noun
1) authority
2) person’s name

exclamation
1) used to show surprise, fear or joy
2) used to attract somebody’s attention

noun (honorific) head

noun (honorific) hair

noun (honorific)
1) leader
2) leadership

noun crown, head ornament

verb
1) come into existence
2) to begin, to found

noun middle path, middle way

verb (honorific) to start, to found

noun pinnacle, tower

noun
1) head
2) principal

noun (honorific) head, cap

noun breath
verb
1) pant, gasp
2) to be annoyed, to be angry

to press, to rub
2) to push, to dash, to nudge

noun poverty

solitude, loneliness
2) solitary place

verb to scoop

vowel
2) melody, tune

noun English, English language

mace, rod, a decorative stick carried as a symbol of authority

evaluation, assessment

class, level, division

trial
2) investigation

verb to take
2) to carry

verb to do
འབྲིང་རིམ་/RDZAོང་ཁ་ཨིང་ལིཤ་ཚིག་མཛོད་རིག་པའི་ལོ་འདབ།

127

noun effort, endeavour

noun behaviour, conduct, manner, mannerism

verb

1) to descend, to come down
2) to dismount, to get off a horse, bicycle, etc.

noun

1) target
2) affidavit

verb

1) to burn, to catch fire
2) to rise

verb to uproot, to pull out, to remove

verb to infect, to spread a disease

noun raw silk

noun insect, worm

adjective myriad, hundreds of thousands, an extremely large number of something

verb to give, to offer

verb

1) to call, to summon, to invite
2) to throw, to dispose of

noun attendant of the Royal Court in ancient Bhutan, boegarp

noun

1) folk songs
2) vocative, calling terms identified as eighth case in Dzongkha
<table>
<thead>
<tr>
<th>Tibetan Word</th>
<th>English Definition</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>བཤད་ཀྱི།</td>
<td>adjective abundant, ample</td>
</tr>
<tr>
<td>བཤད་ཀྱི།</td>
<td>adjective too much, excess, more than necessary or required</td>
</tr>
<tr>
<td>བཤད་ཀྱི།</td>
<td>verb to be separated, to part</td>
</tr>
<tr>
<td>བཤད་ཀྱི།</td>
<td>noun female yak</td>
</tr>
<tr>
<td>བཤད་ཀྱི།</td>
<td>verb to miss</td>
</tr>
<tr>
<td>བཤད་ཀྱི།</td>
<td>noun deception, trickery</td>
</tr>
<tr>
<td>བཤད་ཀྱི།</td>
<td>noun place of origin, source</td>
</tr>
<tr>
<td>བཤད་ཀྱི།</td>
<td>verb to connect, to join, to link</td>
</tr>
<tr>
<td>བཤད་ཀྱི།</td>
<td>noun nomad, nomadic people</td>
</tr>
<tr>
<td>བཤད་ཀྱི།</td>
<td>noun (honorable) trail, footpath</td>
</tr>
<tr>
<td>བཤད་ཀྱི།</td>
<td>verb</td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td>1) to arrive</td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td>2) to receive</td>
</tr>
<tr>
<td>བཤད་ཀྱི།</td>
<td>noun wealth, fortune, riches</td>
</tr>
<tr>
<td>བཤད་ཀྱི།</td>
<td>verb to write</td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td>noun female yak</td>
</tr>
<tr>
<td>བཤད་ཀྱི།</td>
<td>noun writing table</td>
</tr>
<tr>
<td>བཤད་ཀྱི།</td>
<td>noun writing book, notebook</td>
</tr>
</tbody>
</table>
noun writer

noun essay, composition

noun

1) form
2) writing paper

adjective medium, mediocre

noun grains, variety of cereals

noun oil from seeds

noun

1) dragon
2) Bhutan, native name for Bhutan

noun

1) Bhutanese, people of Bhutan, Drukpa
2) follower of Drukpa Kagyu tradition, Drukpa

noun Bhuatense lunar month

noun cotinuum, link, continuity, connection

noun the sixth case in Dzongkha

noun involvement

noun

1) connection, relation
2) affairs

noun conjunction, linking words

noun language of the nomads
noun Brokpal, language spoken by people of Merak and Sakteng

noun takin

verb to roll down, to tumble down

noun goitre

noun a kind of bamboo
verb to hide, to conceal

noun hut, makeshift hut

noun stain, pollution, defilement

noun frog

noun hidden place, hidden sacred place

noun centre, middle

noun equal parts, half

noun snake

particle
1) used to show similarity
2) used in adverbial functions
3) used as linking particle

noun punch
verb to swell

verb to hit, to strike

adverb close, nearby
<table>
<thead>
<tr>
<th>Tibetan</th>
<th>English</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>སྲིད་</td>
<td><em>adjective</em> big, great, huge, large</td>
</tr>
<tr>
<td>སྲིད་རིམ། སྲིད།</td>
<td><em>adjective</em> 1) biggest 2) eldest</td>
</tr>
<tr>
<td>བུད།</td>
<td><em>noun</em> honey  <em>verb</em> to study, to learn, to practice</td>
</tr>
<tr>
<td>བུད་ བུད་</td>
<td><em>noun</em> test, examination</td>
</tr>
<tr>
<td>བུད་པ་</td>
<td><em>noun</em> practice</td>
</tr>
<tr>
<td>བུད་མ་</td>
<td><em>noun</em> flies</td>
</tr>
<tr>
<td>བུད་སོགས་</td>
<td><em>verb</em> to stick, to attach</td>
</tr>
<tr>
<td>བིིགས་འོགས་</td>
<td><em>noun</em> a kind of short wooden javelin pointed on both ends thrown in a sporting event</td>
</tr>
<tr>
<td>བིིགས་པ་</td>
<td><em>noun</em> 1) patron, sponsor, host 2) owner</td>
</tr>
<tr>
<td>བིིགས་པ་</td>
<td><em>adjective</em> feeble, frail, weak, skinny</td>
</tr>
<tr>
<td>བིིགསུ་</td>
<td><em>noun</em> exercise, homework</td>
</tr>
<tr>
<td>བིིགས་གེ་</td>
<td><em>verb</em> 1) to attach, to combine 2) to arrange marriage</td>
</tr>
<tr>
<td>བིིགས་ཅན།</td>
<td><em>noun</em> seasonal rain, light rainfall</td>
</tr>
<tr>
<td>བིིགས་</td>
<td><em>verb</em> to summon, to call</td>
</tr>
</tbody>
</table>
ལ།  

noun  
1) the sixteenth of the thirty Dzongkha consonants  
2) mother  
3) main, root  
4) negative prefix

མ་  

noun  fund, budget, finance

མོ་  

adjective not capable, not able

མོ་  

noun  preserved body

མོ་  

adjective  unbearable

མོ་  

adverb besides, in addition, on top of

མོ་  

adjective different, not the same, dissimilar

མོ་  

noun  a prayer dedicated to Avalokiteshvara, mani

མོ་  

adjective not wrong, not making mistakes

མོ་  

verb to steal, to take what is not given

མོ་  

noun  mother and child

མོ་  

noun  capital, principal amount

མོ་  

verb to be not okay, to be not appropriate

མོ་  

noun  main fortress, main castle

མོ་  

adverb in fact, in actual fact, actually

མོ་  

adverb besides, moreover

མོ་  

noun  future
བིང་རིམ་/RDZAོང་ཁ་ཨིང་ལིཤ་ཚིག་མཛོད་རིག་པའི་ལོ་འདབ།

133

A/g3

A/g3

A/g3

A/g3

A/g3

A/g3

A/g3

A/g3

A/g3

A/g3

A/g3

A/g3

A/g3

A/g3

A/g3

A/g3

A/g3

A/g3

A/g3

A/g3

A/g3

A/g3
adjective disgusting, repulsive

noun community, society

verb not to be

noun census

noun generation

noun humankind, human race

noun nationality

noun ethnicity

noun population, human population

noun human body, human life, human existence

noun ordinary human body

noun just a human body

noun precious human body

noun citizen, public, subject, people

noun people’s representative

adjective impudent, rude

noun eye

noun eye disease

noun apparition, magic, illusion, trickery
noun spectacles, glasses, eyeglasses, lens

noun

1) name
2) noun

noun fame, reputation, name

noun signature, initial

noun list, name-list

adjective nominal, token

phrase only a name, just a label

noun pronoun

noun word, term, terminology, noun

noun root letter, basic letter, main letter in a word

noun famine, lack of food

noun pearls, mother-of-pearl

noun non-Buddhist, heretic

noun darkness, obscurity, ignorance

noun fire

noun match

noun fire torch, flamboy

noun

1) fire offering
2) fire, to be damaged by fire
noun flower

noun language of Merak and Sakteng, Brokpalu

verb to be lack of, to be absence of, to be devoid of

verb is not, not to be

noun fun, mockery

noun female
pronounoun she, her

noun
1) trial, test, experiment
2) divination, prognostication

noun papaya, pawpaw

noun soothsayer, fortune teller

noun single woman, derogatory term used to refer to a single woman

noun language of the Monpas, Monkha

noun Monkha, language of the Monpas

noun Monpa, tribal people

noun millet

noun devotion and respect

noun misery, grief

adverb promptly, quickly
Verb to obtain, to get, to experience

Mangdekha, language spoken by Mangdeps in Trongsa

Pronoun several, lot, many

Adjective maximum

Adverb mostly

Noun mandala

Noun battle, war

Noun military camp

Noun world war

Noun war tales

Noun army, troop, military forces

Noun army chief, general

Noun army personnel, soldier

Noun war, warfare

Noun public, the populace

Noun general mask dance

Noun public gathering, general meeting

Adverb low
noun humiliation, disgrace

adverb low

adjective red

adjective red stripe
noun red-striped cloth

adjective scarlet, reddish

noun murder, massacre, slaughter

adjective red

noun aim, target

noun aim, purpose, objective, focus

noun aim, goal

noun curse, bad wishes

noun hell, lowest realm

noun Nyalbum, name of a person who supposedly had committed many evil deeds in his previous life and is today represented as evil in a dance call Raksha 'Mangcham

noun sore, wound

noun peacock

noun foundation, base

verb to chew, to gnaw, to masticate
verb to plough

exclamation emphatic expression

noun abusive words

noun hospital, dispensary

noun treatment, therapy, medical treatment

noun Bhutan, land of medicines

noun medicinal ingredients, medicinal substance

noun medicinal tree

noun name of a star, very bright star

noun mole, freckle, a dark mark on the skin

exclamation used to check that somebody agrees with you or understands you

noun condemnation, slander, blame

noun words of good wishes

noun prayer, supplication

noun practice in which fasting and silence is observed, rite of fasting and silence

noun drug, narcotics

noun insanity, madness

verb to express, to talk
*དོ་* noun the seventeenth of the thirty Dzongkha consonants

*དོ་མངས* noun Tsamangkha, a dialect spoken in Tsamang under Mongar District

*དོ་འཐོན* adjective calm, quiet, silent

*དོ་རྔོན* adverb alone, only

*དོ་བོན* noun a word to describe manner of something dripping

*ཟོར་བཤེས* verb to get angry, to be annoyed

*ཟོར* noun lime

*ཟོར་རྒྱལ* noun limestone

*ཟོར་གཅིག* verb to drain, to strain, to sieve

*ཟོར་བོ* noun (honourific) water

*ཟོར་རི* noun clean water, clean river

*ཟོར་རི་རྒྱལ* adjective clean, pure, fresh

*ཟོར་རི་སྐིག* noun cleanliness, sanitation, hygiene

*ཟོར་དབང་པོ་* noun monastery

*ཟོར་དབང་ལེགས་པོ* noun university

*ཟོར་གཅིག* adjective chief, main, principal noun main person, key person

*ཟོར་རྐྱུན* adjective most important
"རིང་རིམ /RDZAོང་ཁ་ཨིང་ལིཤ་ཚིག་མཛོད་རིག་པའི་ལོ་འདབ།"

141

"ཚ" /g3

"adjective main, fundamental"

"noun chief, head"

"adjective most important, main"

"noun antelope, gazelle"

"noun red clay, soil"

"future tense of དཔེ་" /g1949/g1060/g1123/g985

"adjective secure, safe, firm, powerful"

"noun rust"

"verb to be in procession, to be in queue"

"noun monk tax, a system in which families were under obligation to send one son to join state monkhood"

"noun queen"

"verb to shut, to close"

"verb to sew, to stitch"

"verb to boil"

"verb to sell"

"noun indigo plant"

"noun jail, prison"
<table>
<thead>
<tr>
<th>Tibetan</th>
<th>English</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>རྣ་མི་འཛིན</td>
<td>nerves, blood vessels</td>
</tr>
<tr>
<td>རོལ་ཏུ་སྣང་།</td>
<td>constitution, the system of laws in a country</td>
</tr>
<tr>
<td>ཤེག་ཆེན་པོ་</td>
<td>to strive, to endeavour, to make effort</td>
</tr>
<tr>
<td>རྣ་མི་</td>
<td>noun</td>
</tr>
<tr>
<td>1) fool, idiot, silly (male)</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>2) person’s name</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>རྣ་མི་</td>
<td>noun</td>
</tr>
<tr>
<td>1) fool, idiot, silly (female)</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>2) person’s name</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>ལྷ་ལྟ་སྒོ་</td>
<td>adjective very important</td>
</tr>
<tr>
<td>ནད་པོ་</td>
<td>adverb used to emphasize a negative statement or argument, completely, totally</td>
</tr>
<tr>
<td>ནུ་</td>
<td>noun root</td>
</tr>
<tr>
<td>adverb under, beside, nearby, next to</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>རྣ་བོ་སྲིད་</td>
<td>noun root guru, root teacher</td>
</tr>
<tr>
<td>མྱུར་</td>
<td>noun curriculum</td>
</tr>
<tr>
<td>མི་</td>
<td>noun thorn</td>
</tr>
<tr>
<td>བོད་པ་</td>
<td>noun investigation, inquiry</td>
</tr>
<tr>
<td>ཚོད་</td>
<td>noun</td>
</tr>
<tr>
<td>1) skill, dexterity, adroitness</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>2) swim</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>སྒྲིད་</td>
<td>noun flora, plants</td>
</tr>
<tr>
<td>ིངས་</td>
<td>noun cement</td>
</tr>
</tbody>
</table>
noun spoke, spoke of a wheel

noun
1) accounts
2) calculation
3) mathematics
4) astrology

noun astrology

noun statement, accounts statement

verb
1) to estimate, to calculate
2) to check astrological influences

noun
1) astrology
2) mathematics

noun astrologer

adjective coarse, harsh, rough, forceful

noun tip, top, peak

noun leading dancer, main singer

noun land under shifting cultivation

noun tournament

noun playground, sports field

noun games, sports

noun games, sports
noun discussions, argument

noun argumentative essay

noun debate

noun plaintiff, complainant

noun defendant

noun defendant

noun disputation

noun debate

noun writing, composition

noun author

noun grass

noun grassland, pasture-land, grazing land

verb
1) to compose, to write
2) to plan

past tense of

noun consideration

noun recognition, acknowledgement

noun celebration
<table>
<thead>
<tr>
<th>verb to pile</th>
<th>past tense of pile</th>
<th>noun affection, love, fondness, kindness</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>verb to heap up, to pile</td>
<td>past tense of</td>
<td>noun feeling, love, love and affection</td>
</tr>
<tr>
<td>noun surfounted letters</td>
<td>noun diligence, vigour, assiduity</td>
<td>noun vigorous effort, great effort</td>
</tr>
</tbody>
</table>
noun
1) the eighteenth of the thirty Dzongkha consonants
2) pain

adjective hot

noun concern, worry

verb
1) to hurry up
2) to work hard

adjective hot, warm

noun fever, heat

noun nephew

noun niece

noun influenza, flu

noun Dzongkha syllable boundary marker

noun colon (:) 

verb to do something correctly, to be efficient

noun den, lair, nest

verb to be complete

noun Tshangkha, the name of a place in Trongsa

adjective complete, entire

noun Brahma

noun divine voice, melody of Brahma
<table>
<thead>
<tr>
<th>Tibetan</th>
<th>English</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>སྣང་སྟོན།</td>
<td><em>noun</em> Tshanglha-lo, language spoken by Tshanglas in eastern Bhutan</td>
</tr>
<tr>
<td>སྣང་རྒྱུས་</td>
<td><em>noun</em> malaria</td>
</tr>
<tr>
<td>སྣང་སེམས་</td>
<td><em>noun</em> logic, epistemology</td>
</tr>
<tr>
<td>སྣང་དབང་</td>
<td><em>verb</em> to confine, to limit</td>
</tr>
<tr>
<td>སྣང་</td>
<td><em>noun</em></td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td>1) heat</td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td>2) sweat, perspiration</td>
</tr>
<tr>
<td>སྣང་བཞིན་</td>
<td><em>verb</em> to feel hot, to feel heat</td>
</tr>
<tr>
<td>སྣང་དོན།</td>
<td><em>noun</em> science</td>
</tr>
<tr>
<td>སྣང།</td>
<td><em>noun</em></td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td>1) substitute, representative</td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td>2) replacement</td>
</tr>
<tr>
<td>སྣང་བའི་</td>
<td><em>noun</em> substitute, representative, replacement</td>
</tr>
<tr>
<td>སྣང་དཔོན་</td>
<td><em>adjective</em> hurried, not calm or settled</td>
</tr>
<tr>
<td>སྣང་སུམ་</td>
<td><em>adjective</em> hurried, unsettled, restless</td>
</tr>
<tr>
<td>སྣང་སྲིད་</td>
<td><em>noun</em> bushes</td>
</tr>
<tr>
<td>སྣང་རྒྱུ་</td>
<td><em>noun</em> orange</td>
</tr>
<tr>
<td>སྣང་</td>
<td><em>noun</em> fat</td>
</tr>
<tr>
<td>སྣང་</td>
<td><em>noun</em> word, term</td>
</tr>
<tr>
<td>སྣང་ཀྱུར་</td>
<td><em>noun</em> one line of verse</td>
</tr>
<tr>
<td>སྣང་ཕུན་</td>
<td><em>noun</em> auxiliary word</td>
</tr>
</tbody>
</table>
noun
1) sentence
2) a meaningful expression

noun mere words

noun harsh words, unpleasant words

noun sentence break, sentence boundary

noun
1) dictionary
2) lexicon

noun prose

noun verse

verb to be satisfied, to be contended

past tense of

noun spit

adverb this side

verb used to say that it is possible for somebody or something to do something such as “to be able to,” “can do,” “to be capable of,” etc.

verb to be included, to be incorporated

postposition until, till

noun discipline, moral discipline
<table>
<thead>
<tr>
<th>Term</th>
<th>Description</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>འབྲིང་རིམ་</td>
<td>adjective orderly, correct, proper, righteous</td>
</tr>
<tr>
<td>འབྲིང་རིམ་</td>
<td>noun orderly, correct, proper, righteous</td>
</tr>
<tr>
<td>རང་ཁ་</td>
<td>noun life</td>
</tr>
<tr>
<td>རང་ཁ་</td>
<td>conjunction while</td>
</tr>
<tr>
<td>གཉིས་</td>
<td>noun saving of life, life-saving</td>
</tr>
<tr>
<td>གཉིས་</td>
<td>adjective dead, late</td>
</tr>
<tr>
<td>གཉིས་</td>
<td>noun the dead person, the deceased</td>
</tr>
<tr>
<td>གཉིས་</td>
<td>noun</td>
</tr>
<tr>
<td>1) Amitayus, a deity</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>2) boundless life, measureless life</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>གཉིས་</td>
<td>noun embroidery, tapestry</td>
</tr>
<tr>
<td>གཉིས་</td>
<td>noun (honorific) tooth</td>
</tr>
<tr>
<td>གཉིས་</td>
<td>noun date</td>
</tr>
<tr>
<td>གཉིས་</td>
<td>noun date</td>
</tr>
<tr>
<td>གཉིས་</td>
<td>noun</td>
</tr>
<tr>
<td>1) the tenth day</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>2) religious festival</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>གཉིས་</td>
<td>noun scolding</td>
</tr>
<tr>
<td>གཉིས་</td>
<td>noun feast offering</td>
</tr>
<tr>
<td>གཉིས་</td>
<td>noun feast song</td>
</tr>
<tr>
<td>གཉིས་</td>
<td>noun vote</td>
</tr>
<tr>
<td>གཉིས་</td>
<td>noun committee</td>
</tr>
</tbody>
</table>
speech addressed to a gathering
assembly
association, union
path of accumulation
verb to accumulate virtue, to accumulate merits
shop
commercialization
business advertisement
market
businessman, merchant, shopkeeper
trade relation
business correspondence, commercial correspondence
goods for sale, merchandise
noun
trade route
market
laddle for serving curry
vegetables
curry, vegetable curry
colourful, coloured
verb
1) to feel, to sense
2) to be awake

noun feeling, sensation

noun strong feeling, emotion, passion

noun colour

noun salt

noun (honorific) name

noun (honorific) name-list

adjective genuine, qualified

noun
1) characteristics, defining properties
2) philosophical debate, argument

noun
1) mark, sign
2) signature

noun (honorific) name-list

noun suspension, adjournment, break

noun limit

noun vermilion

noun Ever-cool Lake, another name for Lake Manasarovar
verb to hurry, to hustle

adjective reasonable, appropriate, suitable, proper

noun pleasant conversation upon meeting, greetings

verb to produce young ones, to give birth

verb to get burned, to scorch

noun storm, disturbance

noun apprehension, uneasiness, anxiety

verb to live

adjective fertile

adjective ripe

verb to search, to seek, to explore
བྲིང་རིམ་/RDZAོང་ཁ་ཨིང་ལིཤ་ཚིག་མཛོད་རིག་པའི་ལོ་འདབ།

153

དོ་/g3

A/g3

/ɡ1065/ɡ985

noun the nineteenth of the thirty Dzongkha consonants

ལུང་/g1065/g1070/g1083

exclamation used to express fear or joy

མ་/g1062/g1065/g1043/g1076/g985/g1058/g985

adjective learned, wise

མ་/g1062/g1065/g1055/g985/g1057/g1083

verb (honorific) to do

མ་/g1062/g1065/g1070/g985/g1062/g1123/g985

noun (honorific) evidence of achievement, performance indicators

མ་/g1062/g1065/g1978/g985/g718/g1057/g985

noun beautiful ornament, decoration

མ་/g1070/g1065/g1957/g985

verb to catch, to seize, to hold, to grasp
noun management
	noun smile

verb
1) to enter
2) to join, to take part

verb
1) to ascend, to climb
2) to rise, to mount, to increase

imperative form of

verb come together, to gather

past tense of

noun meeting notice, invitation to attend meeting

noun witness

noun mistake, error

adjective wrong

noun soot under or around a pot formed due to heating with wood, coal or gas

noun earthen pot, pitcher

verb to chop, to cut

noun ingredients

noun
1) magical display
2) miraculous power
noun mistake
2) lie

adjective false

noun lie, false statement

noun lie, false statement

noun counterfeit, imitation, unreality
adjective unreal, fake

noun pot-mat, a small circular mat kept under a pot to protect the surface from heat or from damage

verb
1) to complete, to end, to finish, to conclude
2) to run out

noun completion, perfection

noun Dzong, fortress

noun Dzongkha, the national language of Bhutan

noun Dzongkhag, district

noun Dzongpon, title given to head of a Dzongkhag in earlier times

noun Dzong and its vicinity

verb
1) to stamp, to put your foot down heavily
2) to mix cooked rice with curry in bowl

verb to pretend, to disguise, to impersonate
ལོའདབ།

A/g3
A/g3
A/g3

past tense of

verb to fold back, to pull up

past tense of
1) the twentieth of the thirty Dzongkha consonants
2) tub, trough

noun fox

noun fox hole

noun subjoined

noun Wang, another name for Thimphu Dzongkhag

noun Wangzhe, a popular traditional song originated in Wang

exclamation used to attract somebody’s attention
noun the twenty-first of the thirty Dzongkha consonants

noun lead, the thin black part of a pencil

noun 1) cream 2) night

noun Zhake, a language spoken in Kurtoe

noun number of nights

noun lasso, a long rope for catching horses, cows, etc.

noun maternal uncle and nephew

adjective 1) weak, feeble 2) insignificant 3) bad

noun (honorific) 1) foot, leg 2) placed after name of a person to indicate respect

noun the vowel [u]

noun (honorific) farewell, send-off

noun song, folk dance with song

verb to pay visit

noun Zhabdrung Ngawang Namgyal (1594-1651)
| རུལ་ལོ། | *adverb* in the presence, at the feet |
| རུལ་ལོས། | *noun* reception, greeting, welcome |
| རུལ་ལོས། | *noun (honorific)* shoe, boot |
| རུལ་པོ་ | *noun* blind  
  *adjective*  
  1) sightless  
  2) defective |
| རུལ་ | *noun (honorific)*  
  1) face  
  2) mouth |
| རུལ་ལྷུ་ | *noun (honorific)* advice, counsel, instruction |
| རུལ་དྲོད། | *verb (honorific)* to feel thirsty |
| རུལ་དྲོད། | *verb (honorific)* to be ashamed, to be embarrassed |
| རུལ་དྲུག | *noun (honorific)* number, enumeration |
| རུལ་དྲག | *noun (honorific)* laughter |
| རུལ་ཐུབ | *noun (honorific)* last will, final words |
| རུལ་ཐུབ | *noun (honorific)* oral instructions |
| རུལ་ཐུབ | *noun (honorific)* composition, writing |
| རུལ་ཐུབ | *noun (honorific)* representative, substitute |
| རུལ་ཐུབ | *noun* meeting |
| རུལ་ཐུབ | *noun* meeting hall |
| རུལ་ཐུབ | *noun (honorific)* lie, falsehood, untruthful statement |
verb (honorific)
1) to accept, to agree
2) to admit

noun
1) food
2) sacrificial cake

noun branch, part

verb (honorific) to wash face
noun face-washing water

verb to calm down, to pacify, to subside

noun peaceful means, means to bring about peace, solution

noun peace, peace and comfort

noun peace, tranquility, pacification

adjective tamed, disciplined, gentle, cordial

noun
1) field, land, arable land
2) field, Buddha-field, realm

noun pure land, Buddha-field, heaven

noun farm worker

noun study

noun enquiry, investigation

noun research
### adjective
- 1) orderly, systematic
- 2) fine like powder

### noun
- a gift accompanying a request
- petition, legal petition
- application
- symbol used at the beginning of an application
- editing, proof reading
- editor, proof-reader
- anger, aggression, aversion
- honorific form, honorific expression, respect
- longing, preferential attachment
- incidental
- incidentally
- cap, hat
- the others’ tradition, the others’ culture
- words of song, lyrics
- foundation
- local spirits, local lords
- to base upon
verb

1) to establish the foundation
2) to get to an underlying cause

verb to settle, to establish a settlement

noun establishment

noun

1) government
2) Buddhist philosophy

described as main, mainstream, central

noun official language, national language

noun traditional song, classical song

noun great philosophical text

noun emblem, government crest, a design or a picture that represents a government

adjective official, formal

noun official correspondence

noun non-governmental organization (NGO)

noun private project, non-governmental undertaking

noun main road

adverb year after next

verb to plane down, to whittle, to make a piece of wood smoother or flatter by cutting small pieces from it
verb
1) to allure, to woo
2) stroke, to move something somewhere with a gentle movement

noun youth, teenager

adjective youngest

verb
1) to keep, to retain
2) to leave out

number four

number four hundred

noun fourfold perpendicular strokes

noun smile

verb (honorific) to sit, to dwell, to reside, to stay

noun (honorific) mattress

noun food, meal

verb to milk
noun the twenty-second of the thirty Dzongkha consonants

present and past tense of

noun restaurant, hotel

noun mess, dining hall

noun Zalakha, a language spoken under Lhuntse and Trashi Yangtse Dzongkhags

noun copper

noun copper vessel

noun copper pot

noun copper bowl

noun expenditure, an amount of money spent

noun expenditure account, a written record of money spent

noun

1) stirring spoon
2) oar, long pole with flat blade to move a boat through water

adjective deep, profound

noun bridge

noun Shuddhodana, the father of Buddha Shakyamuni

noun note, record
noun draft

noun
draft

noun
tiny rain, soft rain
1) little rain, soft rain
2) unblinking stare, to eye somebody up

noun
dew, drop

noun
affliction, pain

adjective
combined, conjoined

verb
to be afflicted with, to catch

verb
to close, to fold

noun
angle, corner, side

noun
corner, side

noun
additional information, appendix (literally “side-ornament”)

noun
part, portion

noun
extra class, tuition

noun
extra, spare

noun
attachment, addendum

noun
anther, part of a flower that produces pollen

adjective
fraudulent, wicked, deceitful

noun
nettles
noun  
1) moon  
2) peer, mate

noun moon, moon-light

noun calendar, almanac

noun wooden bowl

noun  
1) month  
2) moon

noun decency, good behaviour, modesty

noun elaborate dress

noun  
1) day  
2) planet

noun  
1) planet and stars  
2) horoscope

noun steep incline, rugged incline of a mountain  
verb to hang

noun stream that flows from a steep mountain or a cliff

adjective steep, rugged, precipitous

noun laddle, scoop

noun hanger, wooden nail

noun a precious stone, a kind of onyx, cat’s eye
| नेदुङ तु | noun charisma, grandeur, a powerful and attractive quality |
| नेदुङ न सु | verb (honorific) to look, to watch |
| नेदुङ न सुं | noun (honorific) visit, tour |
| नेदुङ न ग्रांस | noun (honorific) show, demonstration, presentation |
| नेदुङ न | verb (honorific) to sleep |
| नेदुङ न सुम | noun attendant |
| नेदुङ न | noun (honorific) bedding, bedding items |
| नेदुङ न गुङ्ग | noun chamberlain, an official under a king or queen |
| नेदुङ न | noun body, form |
| नेदुङ न नेदुङ न | noun 1) health 2) form-realm |
| नेदुङ न दुङ्ग | noun image, reflection |
| नेदुङ न दुङ्ग | noun strength, vigour, force |
| नेदुङ न दु | noun physique, figure and face |
| नेदुङ न | verb to hold, to catch |
| नेदुङ न रुङ्ग | noun praise, appreciation |
| नेदुङ | noun nail, peg |
| नेदुङ | adjective good, wholesome, auspicious |
| नेदुङ न | noun glad rags, best cloth, clothes worn on special occasions |
adjective
1) distinguished, conspicuous, prominent
2) satisfying, good in all-respects

verb to eat
noun woman

noun food and drink

noun spouse, husband or wife

past tense of

postposition like, as

noun
1) feature, shape
2) art
verb make

noun design, pattern

noun construction, manufacturing

noun factory, industry

noun appearance, feature, looks

noun carpenter

noun maker, one who makes

noun tolerance, patience, the ability to stay calm

noun apology, request for forgiveness

noun endurance, tolerance
| སྟོན་ | noun craftsman, maker |
| སོལ་ | noun recitation |
| སྤྱོད་ཐོབ | noun means of repelling, way of stopping something bad |
ནི་

*noun* the twenty-third of the thirty Dzongkha consonants

ནུབ་

*noun* small subjoined to main letters such as

ནུབ་

*noun* fox

ནུབ་

*adverb* like this

ནུབ་

*conjunction* used to introduce another possibility like English “or”

ནུབ་

*noun* fox

ནུབ་

*noun* hustle and bustle

*adjective* careless, disorganized

ནཨ་

*case marker* a genitive case marker, marker that shows connection or possession

ནཨ་

*verb* to be tired

ནཨ་

*noun* owl

ནཨ་

*noun* 1) hustling sound  

2) exaggeration

ནཨ་

*noun* commotion, confusion

ནཨ་

*noun* physical labour, labour contribution

ནཨ་

*exclamation*  

1) yes, alright, used to express agreement  

2) also used to express sarcasm
| ཆ་ | noun sentence final particle  
|      | exclamation  
|      | 1) used for calling  
|      | 2) yes, okay, all right  
| བོད་ཀུན་པོ་ | verb to be tired  
| བོད་ | postposition below, beneath, under  
| བོད་ཀྱིས་ | noun underline, underscore  
| དོ་ | verb  
|      | 1) to come  
|      | 2) to happen, to occur  
|      | noun used to express possibility  
| དོའ་པར་བོ | noun revenue, income  
| དོའ་ | noun light, ray  
| དོའ་མུ་སུ་ | adjective shining, glittering, sparkling  
| དོ་ནུ་ | noun blouse, a piece of upper clothing worn by women, wonju  
| དོ་ནུ་བོ | noun appropriateness, feasibility, suitability  

---

**Wonju** is a piece of upper clothing worn by women.
noun waxing moon period, the first fifteen days of the month

noun development, improvement, progress

noun progress, improvement, growth

verb to jump

adverb above, upwards

noun revered father, spiritual father

adjective spacious, wide, broad, open

noun reincarnation, rebirth, incarnate

noun top floor

noun post-suffix, final letter

adjective noble, eminent, well-manufactured

exclamation used to express shock or surprise

adverb up

noun the twenty-fourth of the thirty Dzongkha consonants
<table>
<thead>
<tr>
<th>Tibetan</th>
<th>English</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>འབྲིང་རིམ་</td>
<td><em>adjective</em> folded upwards</td>
</tr>
<tr>
<td>འཕྲོབ་པོ་</td>
<td><em>verb</em> to spread, to disseminate</td>
</tr>
<tr>
<td>འཕྲོབས་</td>
<td><em>verb</em></td>
</tr>
<tr>
<td>1) to leap</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>2) to grow</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>བོད་</td>
<td><em>verb</em> to disappear, to fade, to vanish</td>
</tr>
<tr>
<td>ཨི་</td>
<td><em>noun</em> letter</td>
</tr>
<tr>
<td>ཨི་རུས་</td>
<td><em>noun</em> hungry ghost, one of the six types of beings</td>
</tr>
<tr>
<td>ཨི་ཤྲེང་</td>
<td><em>verb</em> to be delighted, to be satisfied</td>
</tr>
<tr>
<td>ཨི་ཤྲུལ་</td>
<td><em>noun</em> letter writing system</td>
</tr>
<tr>
<td>ཨི་ཤྲུལ་གསུམ་</td>
<td><em>noun</em> correspondence</td>
</tr>
<tr>
<td>ཨི་ཤྲུལ་གསུམ་གཞོན་</td>
<td><em>noun</em> correspondence letters</td>
</tr>
<tr>
<td>ཨི་ཤྲུལ་</td>
<td><em>noun</em></td>
</tr>
<tr>
<td>1) lesson</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>2) written test, examination</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>ཨི་ཤྲུལ་</td>
<td><em>noun</em> letter box</td>
</tr>
<tr>
<td>ཨི་ཤྲུལ་</td>
<td><em>adjective</em> written</td>
</tr>
<tr>
<td>ཨི་ཤྲུལ་</td>
<td><em>adverb</em> in writing, in black and white</td>
</tr>
<tr>
<td>ཨི་ཤྲུལ་</td>
<td><em>noun</em> spelling</td>
</tr>
<tr>
<td>ཨི་ཤྲུལ་</td>
<td><em>noun</em> syllable, a unit of word</td>
</tr>
<tr>
<td>ཨི་ཤྲུལ་</td>
<td><em>noun</em> office</td>
</tr>
<tr>
<td>ཨི་ཤྲུལ་</td>
<td><em>noun</em> letters, script</td>
</tr>
</tbody>
</table>
noun handwriting, calligraphy
noun papers, documents
noun mind, mental consciousness
noun belief, trust, confidence
adjective
1) trustworthy, reliable
2) wonderful, magnificent
noun mustard seed
noun an instant, a moment
noun (honorific) mother
noun local deity
noun
1) wisdom, cognition
2) person’s name
noun meditation, yoga
adjective widespread, all-pervading, general
noun grand total, gross amount
adjective complete, entire, whole
verb
1) to have
2) to exist, to be present
noun present, reward, gift or payment for religious service
<table>
<thead>
<tr>
<th>བོད་ཡིག</th>
<th>སྐད་དོན་</th>
<th>སྐད་དོན་</th>
<th>སྐད་དོན་</th>
<th>སྐད་དོན་</th>
<th>སྐད་དོན་</th>
<th>སྐད་དོན་</th>
<th>སྐད་དོན་</th>
<th>སྐད་དོན་</th>
<th>སྐད་དོན་</th>
<th>སྐད་དོན་</th>
<th>སྐད་དོན་</th>
<th>སྐད་དོན་</th>
<th>སྐད་དོན་</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>བོད་ཡིག</td>
<td>water-offering</td>
<td>owner, proprietor</td>
<td>yak</td>
<td>yak songs</td>
<td>god of yaks, deity of yaks</td>
<td>richness pot, pot of richness</td>
<td>prosperity, growth of prosperity</td>
<td>Yangtsepaikha, another name for Zalakha spoken in Yangtse</td>
<td>substance used for the ritual to secure prosperity</td>
<td>to be scared</td>
<td>to hesitate</td>
<td>scary, dangerous</td>
<td>balcony</td>
</tr>
</tbody>
</table>
verb to hide
	noun insurgents, militants

noun turquoise

noun handle

noun turnip

noun drain, canal, gutter

noun weeds

noun village, home town

noun dialect

noun village, home town

adjective inseparable

verb

1) to bend
2) to move
3) to cook

adjective dishonest, crooked

noun

1) deception, fraud
2) hypocrisy

noun deception, dishonesty, trickery, fraud

noun servants, attendants

noun male servant


**ནུད་འནང**

*noun* female servant

**ནུད་ཟི**

*noun*

1) left, left side
2) deceit
འབྲིང་རིམ་/ RDZA

178

noun 1) the twenty-fifth of the thirty Dzongkha consonants
2) goat

proof, evidence, justification

noun root, base

noun hammer

noun rag, a piece of old or torn clothes

verb to be intoxicated, to become drunk

noun brass

adjective unsystematic, messy, jumbled, disorganized

noun a kind of stole worn by Bhutanese women on formal occasions, rachu

noun 1) residue, crude remains
2) garbage, trash, rubbish

pronoun self, itself

noun mother tongue, native tongue

noun self-reliance
adjective self-reliant, self-sustaining

noun self-centred Buddha, self-willed Buddha

noun 1) one’s clothes
2) natural attributes
<table>
<thead>
<tr>
<th>བོད་ཡིག</th>
<th>उत्प्रेक्ष</th>
<th>अर्थ</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>འབྲིང་རིམ་</td>
<td><strong>adverb</strong> as before, without changing</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>རོ།</td>
<td><strong>noun</strong> natural power, natural strength, one’s own power</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>རོ།</td>
<td><strong>noun</strong> one’s own party</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>རོ།</td>
<td><strong>adverb</strong> towards one’s direction</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>རོ།</td>
<td><strong>adjective</strong> self-arisen, naturally-formed</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>རོ།</td>
<td><strong>adjective</strong> autonomous, independent</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>རོ།</td>
<td><strong>adjective</strong> sovereign, independent</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>རོ།</td>
<td><strong>noun</strong> nature</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>རོ།</td>
<td><strong>adjective</strong> natural, spontaneous</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>རོ།</td>
<td><strong>noun</strong> one’s own system, one’s own tradition</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>རོ།</td>
<td><strong>adjective</strong> appropriate, proper, reasonable</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>རོ།</td>
<td><strong>adjective</strong> best, excellent</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>རོ།</td>
<td><strong>noun</strong> consecration, consecration ceremony</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>རོ།</td>
<td><strong>noun</strong> 1) Rabjung, name of cycle of sixty years 2) name given to fully ordained monks</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>རོ།</td>
<td><strong>noun</strong> balcony, window</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>རོ།</td>
<td><strong>adjective</strong> 1) completely clear, very clear 2) too bright</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>རོ།</td>
<td><strong>noun</strong> barren, discontinuation, break</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>རོ།</td>
<td><strong>verb</strong> to discontinue, to cut, to stop</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>རོ།</td>
<td><strong>verb</strong> to collapse, to crumble</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>རོ།</td>
<td><strong>noun</strong> a plant</td>
<td></td>
</tr>
</tbody>
</table>
noun fence, fencing
verb to tear up
noun sword, dagger

noun
1) mane, the long hair on the neck of animals like horses and lions
2) fringe, a strip of threads at the end of kabney or rachu worn by Bhutanese men and women on formal occasions

noun cotton cloth, a single cotton cloth
noun cotton clothing
noun linen, fabric, cloth
noun cotton-clad yogi
noun shawl
noun hill, mountain
noun hermitage, mountain retreat
noun wild ox
noun foot of a hill, base of a hill, foothill
adjective wild
noun wildlife
noun boar, wild boar
noun rabbit, hare
noun sketch, drawing, painting, picture
noun pictorial writing
noun steep mountain, precipice
noun knowledge treasure
noun intellectual power, cognitive ability
noun arts and sciences, areas of knowledge
noun arts and sciences, areas of knowledge
noun an ancient scripture of India, Veda
verb to search for knowledge
noun
1) knowledge-holder, Vidyadhara
2) person’s name
noun traditional sciences, culture
noun path of knowledge, means of knowledge
noun
1) new idea, new thinking, new tradition
2) modern sciences
noun
1) kind, type, variety, aspect
2) caste, race
3) species
noun noble son, fortunate son
noun ancestry, family line
verb typifying of, to base upon

past tense of

noun similar kind

adjective suitable

noun relic, a part of the body of a holy person kept after their death and respected as a religious object

adjective

1) long
2) tall

noun price, value, charge

adjective precious, valuable, dear

noun

1) gem
2) person’s name

noun religious service, ritual performance

verb to offer service, to pay homage

noun evolution, change

adverb in sequence, in order

noun sequence, order

adjective occurring in succession

noun bone

noun creeper, Virginia creeper

verb to help, to support
<table>
<thead>
<tr>
<th>Word</th>
<th>Meaning</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>སའི་</td>
<td>adjective rotten, decayed, decomposed</td>
</tr>
<tr>
<td>སེས་</td>
<td>noun hope</td>
</tr>
<tr>
<td>སེས།</td>
<td>noun purpose, expected meaning</td>
</tr>
<tr>
<td>སེས་</td>
<td>noun hope, expectation, wish</td>
</tr>
<tr>
<td>སེས་རིགས་</td>
<td>noun composition of hopes and aspirations</td>
</tr>
<tr>
<td>སེགས་</td>
<td>verb to touch, to contact</td>
</tr>
<tr>
<td>སེར།</td>
<td>noun touch, sense of feeling</td>
</tr>
<tr>
<td>སེར།</td>
<td>noun paddy</td>
</tr>
<tr>
<td>སེར།</td>
<td>noun</td>
</tr>
<tr>
<td>སེར།</td>
<td>1) corpse</td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td>2) taste</td>
</tr>
<tr>
<td>སེར།</td>
<td>noun dog</td>
</tr>
<tr>
<td>སེར།</td>
<td>noun very tasty</td>
</tr>
<tr>
<td>སེར།</td>
<td>noun</td>
</tr>
<tr>
<td>སེར།</td>
<td>1) vampire</td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td>2) entering of the spirit into a dead body and activating it</td>
</tr>
<tr>
<td>སེར།</td>
<td>noun friend, companion, associate</td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td>pronoun used to refer people that are additional to people that have</td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td>been mentioned (similar to English “they,” “other,” etc.)</td>
</tr>
<tr>
<td>སེར།</td>
<td>noun assistance, help</td>
</tr>
<tr>
<td>སེར།</td>
<td>noun rivulet, a small fast-flowing river</td>
</tr>
</tbody>
</table>
noun cymbal

noun horn

noun vapour

noun wind horse, horse of fortune inscribed on flags

noun air

noun windstorm

verb to waste, to squander

noun thigh
| བའི་ | noun | 1) the twenty-sixth letter of the Dzongkha consonants  
2) hill, mountain pass, top of a mountain |
<table>
<thead>
<tr>
<th></th>
<th></th>
<th></th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>གསུམ་དབེན་</td>
<td>noun Lakha, language spoken in and around Sephu, language of the mountains</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>གཤིར་</td>
<td>adjective difficult, hard</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>གནས་</td>
<td>noun equipment</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>གཤིང་རྟོགས་</td>
<td>verb to obstruct, to obstruct a work</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>གཞིར་</td>
<td>noun allowance</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>གྲུབ་</td>
<td>noun radish</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>གཏན་</td>
<td>pronoun some, somebody</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>གནས་</td>
<td>noun traces of work, evidence of work</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>གསུམ་</td>
<td>noun field</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>གནས་</td>
<td>adverb at work place</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>གསུམ་དབེན་</td>
<td>noun certificate, permit</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>གསུམ་དབེན་</td>
<td>noun bamboo basket</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>གསུམ་དབེན་</td>
<td>noun implement, tools, weapons</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>གསུམ་དབེན་</td>
<td>noun thumb print, finger imprint</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>གསུམ་དབེན་</td>
<td>noun handbook, manual</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>གསུམ་དབེན་</td>
<td>noun wrist, joint between the hand and the arm</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>Dzongkha</td>
<td>English</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>----------</td>
<td>---------</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>ཐབས་ཀྱི།</td>
<td>noun application, practice, use</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>འབྲིང་རིམ་</td>
<td>noun hand</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>བན་གྱུར་</td>
<td>exclamation used as a polite way to respond to somebody or used in general speech as a way of deference</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>བཐོག་པ་</td>
<td>noun addiction, habit</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>རྒྱལ་མོ་</td>
<td>noun milestone, cairn, mountain pass</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>རྒྱལ་</td>
<td>noun road, track, trail, footpath, way</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>རྒྱལ་བོད་ལྗོངས།</td>
<td>noun the truth of path</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>རྒྱལ་མོ་གནས།</td>
<td>noun 1) farewell 2) farewell gift</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>རྒྱལ་བོད།</td>
<td>noun guide verb to guide, to direct, to steer</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>རྒྱལ་བོད་བོད།</td>
<td>noun excellent path</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>རྒྱལ་བོད་ལྔ།</td>
<td>noun system</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>རྒྱལ་བོད་དུས།</td>
<td>noun culture</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>རྒྱལ་</td>
<td>noun deed, action, karma case marker ablative marker identified as fifth case in Dzongkha</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>རྒྱལ་བོད་མོ་ཤིང།</td>
<td>noun department</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>རྒྱལ་བོད་མོ་་ཤིང་།</td>
<td>noun responsibility, duty, task</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>རྒྱལ་བོད་དུས།</td>
<td>noun project, venture</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td><strong>Tibetan</strong></td>
<td><strong>English</strong></td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>------------</td>
<td>------------</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>བོད་ཀྱིི་བོཙ་པོ་</td>
<td>noun business</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td>1) business</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td>2) place from where articles of trade are brought</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>བོད་ཀྱིི་ཚིག་མཛོད་</td>
<td>noun scheme</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>བོད་ཀྱིི་ཚིག་མཛོད་</td>
<td>noun scheme</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>བོད་ཀྱིི་ཚིག་མཛོད་</td>
<td>noun scheme</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td>1) purpose, objective,</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td>2) affair, undertaking</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>བོད་ཀྱིི་ཚིག་མཛོད་</td>
<td>noun clerk</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>བོད་ཀྱིི་ཚིག་མཛོད་</td>
<td>noun sector, agency</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>བོད་ཀྱིི་ཚིག་མཛོད་</td>
<td>noun karmic connection, karmic carry over, karmic residue</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>བོད་ཀྱིི་ཚིག་མཛོད་</td>
<td>noun worker, employee</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>བོད་ཀྱིི་ཚིག་མཛོད་</td>
<td>noun action word, “verb”</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>བོད་ཀྱིི་ཚིག་མཛོད་</td>
<td>noun programme, schedule</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>བོད་ཀྱིི་ཚིག་མཛོད་</td>
<td>noun helper, assistant</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>བོད་ཀྱིི་ཚིག་མཛོད་</td>
<td>noun accusative case, the case that marks direct object</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>བོད་ཀྱིི་ཚིག་མཛོད་</td>
<td>adjective orange, saffron</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>བོད་ཀྱིི་ཚིག་མཛོད་</td>
<td>adjective orange, saffron</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>བོད་ཀྱིི་ཚིག་མཛོད་</td>
<td>noun sheep</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>བོད་ཀྱིི་ཚིག་མཛོད་</td>
<td>noun the dual system, the spiritual and the temporal</td>
<td></td>
</tr>
</tbody>
</table>
noun tradition, habitual system

noun

1) scriptural authorization, reading transmission
2) order
3) quotation, citation, reference

noun

1) prophecy
2) predestination
3) person’s name

noun quotation, citation, reference

verb to quote, to cite, to provide authoritative sources

noun region, area

noun manure, compost, fertilizer

verb to overflow

noun Lumbini, the birth-place of Buddha Shakyamuni

noun body

verb to be left behind

noun physical exercise

adverb many, much, plenty, several, ample

noun transformation, reform

noun improvement, reform, reformation

noun good and bad
<table>
<thead>
<tr>
<th>Term</th>
<th>Part of Speech</th>
<th>Meaning</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>ཉེང་གིས་པ་</td>
<td>noun</td>
<td>1) lecture, speech 2) Sanskrit</td>
</tr>
<tr>
<td>ཉེང་དབང་པ་</td>
<td>noun lecturer</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>ཉེང་གནོད།</td>
<td>noun blessing, prayer</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>ཉེང་གཞོན།</td>
<td>adjective good, nice</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>ཉེང་སྐམ།</td>
<td>noun elegant saying</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>ཉེང་ཙོ་མ་</td>
<td>noun felicitation</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>ཉེང་ཞིབ།</td>
<td>noun quality, goodness, good or bad</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>ཉེང་གི།</td>
<td>verb</td>
<td>to fetch, to get, to receive</td>
</tr>
<tr>
<td>ཉེང་བོ།</td>
<td>noun</td>
<td>Lepcha, name of a community</td>
</tr>
<tr>
<td>ཉེང་ཁུག།</td>
<td>noun</td>
<td>single denomination, one-currency note</td>
</tr>
<tr>
<td>ཉེང་ཁང་།</td>
<td>noun</td>
<td>section, a separate part of a document or a book</td>
</tr>
<tr>
<td>ཉེད་</td>
<td>noun</td>
<td>1) year 2) age</td>
</tr>
<tr>
<td>ཉེང་གསེར་</td>
<td>adjective annual, yearly</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>ཉེང་གསེར་</td>
<td>noun</td>
<td>cycle of years</td>
</tr>
<tr>
<td>ཉེང་གཞི་</td>
<td>noun</td>
<td>crops</td>
</tr>
<tr>
<td>ཉེང་གབང་</td>
<td>noun</td>
<td>crops and cattle</td>
</tr>
<tr>
<td>ཉེང་དགུ་</td>
<td>noun</td>
<td>mid-year, half year</td>
</tr>
</tbody>
</table>
noun dried spinach

noun

1) year of good harvest
2) a traditional celebration of new year

noun new year

adverb again, one more time

verb to release, to send back

noun wrong idea, mistaken view

noun reverse letters

verb

1) to get up, to stand up
2) to ferment

noun Sambhogakaya, enjoyment body

noun

1) wealth
2) enjoyment, pleasure

exclamation used to emphasize that what you are saying is true or correct
<table>
<thead>
<tr>
<th>Dzongkha</th>
<th>English</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>ག་</td>
<td>the twenty-seventh of the thirty Dzongkha consonants</td>
</tr>
<tr>
<td>ག་</td>
<td>meat, flesh</td>
</tr>
<tr>
<td>ག་</td>
<td>adjective pink</td>
</tr>
<tr>
<td>ག་</td>
<td>noun hound, hunting dog</td>
</tr>
<tr>
<td>ག་</td>
<td>noun mushroom</td>
</tr>
<tr>
<td>ག་</td>
<td>verb to have affection, to feel pity</td>
</tr>
<tr>
<td>ག་</td>
<td>noun meat-store</td>
</tr>
<tr>
<td>ག་</td>
<td>noun mince, minced meat</td>
</tr>
<tr>
<td>ག་</td>
<td>noun Shakyā, name of a clan in ancient India</td>
</tr>
<tr>
<td>ག་</td>
<td>noun Buddha, Buddha Shakyamuni</td>
</tr>
<tr>
<td>ག་</td>
<td>noun (honourific) nose</td>
</tr>
<tr>
<td>ག་</td>
<td>noun stroke, perpendicular stroke (1)</td>
</tr>
<tr>
<td>ག་</td>
<td>verb to differentiate, to distinguish, to separate</td>
</tr>
<tr>
<td>ག་</td>
<td>adjective bilingual, using two languages, written in two languages</td>
</tr>
<tr>
<td>ག་</td>
<td>noun fringe</td>
</tr>
<tr>
<td>ག་</td>
<td>lower robe of monks</td>
</tr>
<tr>
<td>ག་</td>
<td>noun reindeer, deer</td>
</tr>
<tr>
<td>ག་</td>
<td>noun Sharchokpaikha, Tshangla, a language spoken in Eastern Bhutan</td>
</tr>
</tbody>
</table>
noun garland, rosary, string, chain

noun twenty-five chetrum, quarter of a n gultrum

noun tree, wood, plant

noun squirrel

noun chariot, cart, a vehicle with two wheels pulled by horses

noun sawdust

noun fruit

noun plank, shingles

noun power, force, strength, energy

adjective energetic, powerful, strong

adjective energetic, powerful, strong

verb to exert, to stress, to intensify

noun implication

adjective implied

noun capacity, power range

noun cover, sheath, shell

verb to remove, to take off

verb to leave traces, to leave behind evidences

adverb afterwards, later

noun glass
<table>
<thead>
<tr>
<th>ཤེས་རིམ།</th>
<th>verb to know</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>ཨིང་ལིས་ཚིག་མཛོད་རིག་པའི་ལོ་འདབ།</td>
<td>noun understanding, knowledge</td>
</tr>
<tr>
<td>འིང་ལིས་པའི་ལོ་འདབ།</td>
<td>noun power of knowing, power of understanding</td>
</tr>
<tr>
<td>འིང་ལིས་པའི་ལོ་འདབ།</td>
<td>noun means of knowing, ways of knowing</td>
</tr>
<tr>
<td>འིང་ལིས་པའི་ལོ་འདབ།</td>
<td>noun object of knowledge</td>
</tr>
<tr>
<td>འིང་ལིས་པའི་ལོ་འདབ།</td>
<td>noun qualification</td>
</tr>
<tr>
<td>འིང་ལིས་པའི་ལོ་འདབ།</td>
<td>adverb knowingly</td>
</tr>
<tr>
<td>འིང་ལིས་པའི་ལོ་འདབ།</td>
<td>noun knowledge, talent, education</td>
</tr>
<tr>
<td>འིང་ལིས་པའི་ལོ་འདབ།</td>
<td>noun study tour</td>
</tr>
<tr>
<td>འིང་ལིས་པའི་ལོ་འདབ།</td>
<td>noun</td>
</tr>
<tr>
<td>1) wisdom, knowledge</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>2) person’s name</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>འིང་ལིས་པའི་ལོ་འདབ།</td>
<td>noun education</td>
</tr>
<tr>
<td>འིང་ལིས་པའི་ལོ་འདབ།</td>
<td>noun</td>
</tr>
<tr>
<td>1) dice</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>2) the game of dice</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>འིང་ལིས་པའི་ལོ་འདབ།</td>
<td>noun paper</td>
</tr>
<tr>
<td>འིང་ལིས་པའི་ལོ་འདབ།</td>
<td>noun feathers</td>
</tr>
<tr>
<td>འིང་ལིས་པའི་ལོ་འདབ།</td>
<td>noun paper chart</td>
</tr>
<tr>
<td>འིང་ལིས་པའི་ལོ་འདབ།</td>
<td>noun lie, falsehood</td>
</tr>
<tr>
<td>འིང་ལིས་པའི་ལོ་འདབ།</td>
<td>noun leaf</td>
</tr>
</tbody>
</table>
verb
1) to lose
2) to drop

verb
1) to tear, to split
2) to exhibit

verb (honorific) to pass away, to die

noun bottom, the part of something that is furthest from you, the lowest part of something
adverb under, below

noun following, as mentioned below

noun dead, deceased

noun temperament, disposition

noun innate goodness

noun the original state, nature

noun murderer
adjective red-handed

noun apology

noun apology, confession
verb to lay aside, to let go

noun monastic institution

noun teaching and practice
<table>
<thead>
<tr>
<th>Tibetan</th>
<th>English</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>གཞིན་</td>
<td><strong>noun</strong> gossip, chat</td>
</tr>
<tr>
<td>གཞིམ་</td>
<td><strong>noun</strong> narration, description</td>
</tr>
<tr>
<td>གཞི་ལེགས་</td>
<td><strong>noun</strong> descriptive composition, descriptive writing</td>
</tr>
<tr>
<td>གཞི་དཔེན་</td>
<td><strong>noun</strong> oral tradition, way of saying</td>
</tr>
</tbody>
</table>
| གཞི་ | **verb**  
1) to rinse, to wash away  
2) to roam, to stroll |
| གཞིས་ | **noun** rinsing water |
| གཞིང་ | **verb** to cleanse, to wash |
| གཞི་ | **verb** to rub back and forth |
| གཞི་ཕྲེང་ | **noun** spiritual friend |
| གཞི་ཕུག་ | **verb**  
1) to defer, to delay, to prolong  
2) to leave, to give up |
noun  
1) the twenty-eighth of the thirty Dzongkha consonants  
2) soil, land, earth, ground  
3) spiritual level of enlightenment

noun Sakya, one of the four major schools of Buddhism

noun area, size of an area

noun plot, place,

noun land, place, location, place

noun mineral, natural substance present in the earth

adjective blank, empty, vacant  
noun  
1) empty space  
2) vacant land

noun local lords, local spirits

noun earth pigment, earth dye

noun border, boundary, frontier

noun field, earth, foundation of the earth

number one million, 1000000

noun earthquake, earth tremor

noun the path and the level of spiritual attainment

noun dusk
noun next year

noun Buddha, the Enlightened One

noun map, sketch

noun miniature stupa, holy image

noun earring

adverb a bit, a little

noun the Thirty-three Heaven

noun crack

noun lion

noun nail

noun mind, thought, that which makes you think and feel

noun aspiration, mind-generation

noun one’s mind, mind-stream

noun evil mind

adjective evil-minded

noun

1) animals

2) sentient beings

noun token

noun disappointment, frustration
consciousness, the state of being aware

determination, enthusiasm, strong interest and desire

attractive

consolation, condolence

yellow-stripe cloth

a type of marigold.

yellow

1) tooth
   2) edge of a saw, comb, knife, etc.

tooth-brush

spring season

agriculture

quiver, arrow-case

different, separate, respective

isolation, distinction

hazelnut

saw

javelin

past tense of
noun seed, germ

noun finger
verb to change, to exchange

noun a finger-span

noun restoration, return into the original state

adjective
1) hard
2) tough

noun hard wood

noun
1) balance, pair of scales
2) turnpike, common passage

noun weighing beam

noun weighing stone

noun pulses, lentils

noun bean

adjective thin

adjective thin

noun (honorific)
1) son
2) prince

noun language spoken in Sephu under Wangdue Phodrang Dzongkhag, also known as Lakha
noun (honorific)
1) son and daughter
2) princess and princesses

noun name of a particular class of spirit

noun bamboo container

noun younger sister

noun political plan, political intention

noun politics, political affairs
adjective political

noun existence, realm, samsara
adjective possible

noun the peak of existence, the summit of existence

noun policy

noun president of a country

noun government

noun demoness, name given to a class of ghosts

noun butter tea, churned tea

noun story, tale
verb to protect, to guard

noun protection, security

noun guard, security guard

noun life, life-force
noun life-saving, saving of life

verb to save life, to rescue

verb to kill, to take life, to cut life

noun killing, murder

noun living creatures, living beings, animated beings

noun

1) life tree, life column, life pillar
1) a piece of wood placed as an axis at the center of a stupa or a statue

verb to introduce a tradition, to introduce something new

noun initiator

adjective easy

verb to mix

verb to speak, to tell, to say

verb to turn aside, to reverse

verb

1) to search
2) to beg, to request

noun classroom, academic institute

noun school

noun student, scholar
<table>
<thead>
<tr>
<th>Tibetan Word</th>
<th>English Meaning</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>གྲུབ་རིམ</td>
<td>noun teaching, instruction</td>
</tr>
<tr>
<td>གྲུབ་ལཱ་</td>
<td>noun teacher, master, tutor</td>
</tr>
<tr>
<td>གྲུབ་ལུས</td>
<td>noun class, grade</td>
</tr>
<tr>
<td>གྲུབ་ལི།</td>
<td>noun secret door</td>
</tr>
<tr>
<td>གྲུབ་ལེ།</td>
<td>noun secret</td>
</tr>
<tr>
<td>གྲུབ་ལེ།</td>
<td>adjective confidential, secret, concealed</td>
</tr>
<tr>
<td>གྲུབ་ལོ་</td>
<td>noun (honorific) wife, consort</td>
</tr>
<tr>
<td>གྲུབ་ལག་</td>
<td>noun secret path</td>
</tr>
<tr>
<td>གྲུབ་ལྡི།</td>
<td>verb to kill, to murder</td>
</tr>
<tr>
<td>གྲུབ་ལྡི།</td>
<td>verb (honorific) to listen, to hear</td>
</tr>
<tr>
<td>གྲུབ་ལུམ་ལེ།</td>
<td>noun revised arrangement, newly made</td>
</tr>
<tr>
<td>གྲུབ་ལུམ་ལི།</td>
<td>noun release</td>
</tr>
<tr>
<td>གྲུབ་ལུམ་ནུམ་</td>
<td>noun addition, extra</td>
</tr>
<tr>
<td>གྲུབ་ལུམ་གྱི།</td>
<td>noun newly composed, composed for the first time</td>
</tr>
<tr>
<td>གྲུབ་ལུམ་ལོང་</td>
<td>noun establishment, new establishment</td>
</tr>
<tr>
<td>གྲུབ་ལུམ་ལྡི།</td>
<td>noun newly built</td>
</tr>
<tr>
<td>གྲུབ་ལུས་</td>
<td>adjective beautiful</td>
</tr>
<tr>
<td>གྲུབ་ལུས་</td>
<td>adjective new</td>
</tr>
<tr>
<td>Tibetan Word</td>
<td>English Translation</td>
</tr>
<tr>
<td>--------------</td>
<td>---------------------</td>
</tr>
<tr>
<td>སཱན་གྲོབ་སྐྱེལ་</td>
<td>noun declaration, proclamation</td>
</tr>
<tr>
<td>སཱན་གྲོབ་དཀར་</td>
<td>adjective</td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td>1) bright</td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td>2) clear</td>
</tr>
<tr>
<td>སཱན་གྲོས་</td>
<td>noun</td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td>1) consonant</td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td>2) alphabet (syllabary)</td>
</tr>
<tr>
<td>སཱན་གྲོས་</td>
<td>noun</td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td>1) request</td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td>2) presentation</td>
</tr>
<tr>
<td>སཱན་གྲོས་</td>
<td>adjective vivid, clear</td>
</tr>
<tr>
<td>སཱན་གྲོས་</td>
<td>noun explanation</td>
</tr>
<tr>
<td>སིབ་ལྡེ།</td>
<td>noun sieve, mop</td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td>verb to shiver, to tremble</td>
</tr>
<tr>
<td>སིབ་ལྡེ།</td>
<td>noun sieve, a thing that separates solids from liquids</td>
</tr>
<tr>
<td>སིབ་གྲོས་</td>
<td>noun (honorific) voice</td>
</tr>
<tr>
<td>སིབ་གྲོས་</td>
<td>noun (honorific) discussion, talk, dialogue, conversation</td>
</tr>
<tr>
<td>སིབ་བཙན་</td>
<td>noun (honorific) scriptures, religious writings</td>
</tr>
<tr>
<td>སིབ་བཙན་</td>
<td>verb (honorific) to speak, to say, to tell</td>
</tr>
<tr>
<td>སིབ་བཙན་</td>
<td>noun (honorific) message</td>
</tr>
<tr>
<td>སིབ་བཙན་</td>
<td>noun (honorific) writings, literary composition</td>
</tr>
<tr>
<td>སིབ་བཙན་</td>
<td>noun (honorific) religious texts, sacred words</td>
</tr>
<tr>
<td>Tibetan</td>
<td>English</td>
</tr>
<tr>
<td>----------------</td>
<td>----------------------------------------------</td>
</tr>
<tr>
<td>གུང་རིམ་</td>
<td><em>nouns</em> (honorific) lecture, speech, talk, address</td>
</tr>
<tr>
<td>གཡུང་ཁ་</td>
<td><em>past tense and imperative</em> of གཡུང་</td>
</tr>
<tr>
<td>གས་ལིཨ་</td>
<td><em>adjective</em> three-fold</td>
</tr>
<tr>
<td>ག་ལིཨ་ལིཨ་</td>
<td><em>noun</em> burnt food offering</td>
</tr>
<tr>
<td>ག་ལིཨ་</td>
<td><em>noun</em></td>
</tr>
<tr>
<td>1) side</td>
<td>2) stallion, male horse used for breeding</td>
</tr>
<tr>
<td>ག་ལིཨ་</td>
<td><em>noun</em> gold</td>
</tr>
<tr>
<td>ག་ལིཨ་ལིཨ་</td>
<td><em>noun</em> gold coin</td>
</tr>
<tr>
<td>ག་ལིཨ་པོི་</td>
<td><em>noun</em> gold throne</td>
</tr>
<tr>
<td>ག་ལིཨ་པོི་</td>
<td><em>noun</em> golden fish which is a symbol of happiness</td>
</tr>
<tr>
<td>ག་ལིཨ་པཱི་</td>
<td><em>noun</em> golden top, golden pinnacle</td>
</tr>
<tr>
<td>ག་ལིཨ་བུ་ལིཨ་</td>
<td><em>noun</em> yellow complexion</td>
</tr>
<tr>
<td>ག་ལིཨ་ཧུ་</td>
<td><em>noun</em> gold dust</td>
</tr>
<tr>
<td>ག་ལིཨ་ཧུ</td>
<td><em>noun</em> rearing, nurture</td>
</tr>
<tr>
<td>ག་ལིཨ། ང་།</td>
<td><em>verb</em> to rear, to nurture</td>
</tr>
<tr>
<td>ག་ལིཨ།</td>
<td><em>noun</em> health</td>
</tr>
<tr>
<td>ག་ལིཨ་ཤུ་</td>
<td><em>noun</em> the science of medicine</td>
</tr>
<tr>
<td>ག་ལིཨ་ཞུ</td>
<td><em>adjective</em> alive, not dead</td>
</tr>
<tr>
<td>ཏུགས་བུམ</td>
<td>noun (honorific) meat-slab, cooked meat slab</td>
</tr>
<tr>
<td>---------------</td>
<td>---------------------------------------------</td>
</tr>
<tr>
<td>ཏུགས་སེལ</td>
<td>noun petition prayer, a prayer to a Dharma protector</td>
</tr>
<tr>
<td>ཏུགས་སུ</td>
<td>noun (honorific) drinking water</td>
</tr>
<tr>
<td>ཏུགས་སུག</td>
<td>noun (honorific) rice</td>
</tr>
<tr>
<td>ཏུགས་སོལ སོ</td>
<td>noun invocation, prayers and offerings</td>
</tr>
<tr>
<td>ཏུགས་ལེགས</td>
<td>noun (honorific) tea</td>
</tr>
<tr>
<td>ཏུགས་པར་དོན</td>
<td>noun request, supplication</td>
</tr>
<tr>
<td>ཏུགས་མཚོན</td>
<td>noun (honorific) food</td>
</tr>
<tr>
<td>ཏུགས་ཟེག</td>
<td>noun gift, present, reward</td>
</tr>
<tr>
<td>ཏུགས་སྡོད</td>
<td>noun (honorific) food</td>
</tr>
<tr>
<td>ཏུགས་པར་བུ་ཏྭ</td>
<td>verb (honorific) to be hungry</td>
</tr>
<tr>
<td>དབང་</td>
<td>past tense of ཏུགས་བུམ</td>
</tr>
<tr>
<td>དབང་མཚན་</td>
<td>noun idea, view, thought</td>
</tr>
<tr>
<td>དབང་པ</td>
<td>noun thought, opinion</td>
</tr>
<tr>
<td>དབང་སྐྱེ</td>
<td>noun attitude, the way that you think and feel</td>
</tr>
<tr>
<td>དབང་ཏེ་</td>
<td>past and future tense of དབང་</td>
</tr>
<tr>
<td>noun</td>
<td>meaning</td>
</tr>
<tr>
<td>-----------</td>
<td>--------------------------------------------------------------------------</td>
</tr>
<tr>
<td>སྒུམ།</td>
<td>dried meat, meat dried in coolness</td>
</tr>
<tr>
<td>སྗེར་མ།</td>
<td>(honorific) cool, coolness</td>
</tr>
<tr>
<td>སྒྲུབ།</td>
<td>welcome, reception</td>
</tr>
<tr>
<td>སྒྲུན་འི།</td>
<td>verb to get fed up, to be monotonous</td>
</tr>
<tr>
<td>སྒྲུབ་ཚུན།</td>
<td>alms, food or money that religious persons request</td>
</tr>
<tr>
<td>སྒྲུབ་ལུགས།</td>
<td>merit, virtue</td>
</tr>
<tr>
<td>སྒྲུབ་ལུགས།</td>
<td>person’s name</td>
</tr>
<tr>
<td>སྒྲུབ་ལེགས།</td>
<td>the three trainings (discipline, concentration and intelligence)</td>
</tr>
<tr>
<td>སྒྲུབ་དི།</td>
<td>verb to deceive</td>
</tr>
<tr>
<td>སྒྲུབ།</td>
<td>deception, that which is deceptive</td>
</tr>
<tr>
<td>Dzongkha</td>
<td>English</td>
</tr>
<tr>
<td>----------</td>
<td>---------</td>
</tr>
<tr>
<td>༢༩</td>
<td>noun the twenty-ninth of the thirty Dzongkha consonants</td>
</tr>
<tr>
<td>སྲིང་རིམ་</td>
<td>verb to understand, to know, to comprehend</td>
</tr>
<tr>
<td>སྲིང་རིམ་ཞི</td>
<td>noun 1) aluminium 2) pot, pan</td>
</tr>
<tr>
<td>སྲིང་རིམ་ལེ</td>
<td>adverb about, around</td>
</tr>
<tr>
<td>སྲིང་རིམ་ལེ</td>
<td>adverb about, around</td>
</tr>
<tr>
<td>སྲིང་རིམ་གེ</td>
<td>verb 1) to appreciate 2) to be amazed, to be surprised</td>
</tr>
<tr>
<td>སྲིང་རིམ་གེ</td>
<td>adjective amazing, surprising, astonishing</td>
</tr>
<tr>
<td>སྲིང་རིམ་</td>
<td>noun a Chinese Buddhist scholar</td>
</tr>
<tr>
<td>སྲིང་རིམ་</td>
<td>adjective early</td>
</tr>
<tr>
<td>སྲིང་རིམ་</td>
<td>exclamation laughter sound, the word for the sound that people make when they laugh, ha ha</td>
</tr>
<tr>
<td>སྲིང་རིམ་</td>
<td>adverb suddenly, unexpectedly</td>
</tr>
<tr>
<td>སྲིང་རིམ་</td>
<td>noun excuse, pretext, bullying</td>
</tr>
<tr>
<td>སྲིང་རིམ་</td>
<td>verb to provoke, to bully</td>
</tr>
<tr>
<td>སྲིང་རིམ་</td>
<td>adjective melodious, pleasing to the ear</td>
</tr>
<tr>
<td>སྲིང་རིམ་</td>
<td>verb to grow mould</td>
</tr>
<tr>
<td>སྲིང་རིམ་</td>
<td>adjective perplexed, bewildered, confused</td>
</tr>
</tbody>
</table>
verb
1) to get perplexed, to be bewildered
2) to decompose, to putrefy, to rot

noun moss

verb
1) to shake, to adjust
2) to strive, to pull up

noun
1) heart
2) trap, equipment for catching animals

adjective trusted, someone you have confidence in

noun heart-felt advice, advice from the heart

adjective clean, neat, tidy

noun awl, needle to cobble leather goods

noun
1) cream
2) oil
verb to smell

noun the past, the previous, the former
adjective past, previous, former

noun addition, extra
adjective additional, extra, more

noun Hengkha, language spoken in Trongsa, also known as Mangdekha

noun a pouch formed around the stomach when Bhutanese people wear traditional dress
adjective green, lush, covered in healthy grass and plants

postposition belonging to, part of, within the sphere of, included among

noun vessel, container, pot

verb to reach, to arrive

noun dishes, utensils

noun dishes, utensils

noun weeds, unwanted plants growing among crops or garden plants

noun spinach

adjective blue

adjective winking, blinking

adjective entire, whole, complete

adjective entire, whole, complete

noun god, deity

noun white deity

noun monastery, temple

noun
  1) statue, holy objects, image of gods and deities
  2) roof-flag
<table>
<thead>
<tr>
<th>Tibetan</th>
<th>English</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>བོད་པའི་ལོ་འདབ།</td>
<td>noun a large prayer flag</td>
</tr>
<tr>
<td>འོ་</td>
<td>noun nose</td>
</tr>
<tr>
<td>རིམ་པའི་ལོ་འདབ།</td>
<td>noun descent of the gods</td>
</tr>
<tr>
<td>རིམ་པའི་ལོ་འདབ།</td>
<td>noun a bird, a bird considered divine</td>
</tr>
<tr>
<td>རིམ་པའི་ལོ་འདབ།</td>
<td>noun painting, religious painting</td>
</tr>
<tr>
<td>རིམ་པའི་ལོ་འདབ།</td>
<td>noun summoning of deities</td>
</tr>
<tr>
<td>རིམ་པའི་ལོ་འདབ།</td>
<td>noun assembly of gods, host of deities</td>
</tr>
<tr>
<td>རིམ་པའི་ལོ་འདབ།</td>
<td>noun Lhasa, capital of Tibet</td>
</tr>
<tr>
<td>རིམ་པའི་ལོ་འདབ།</td>
<td>adjective dilute, not thick, thin</td>
</tr>
<tr>
<td>རིམ་པའི་ལོ་འདབ།</td>
<td>noun prince, nobleman’s son</td>
</tr>
<tr>
<td>རིམ་པའི་ལོ་འདབ།</td>
<td>noun gods and demons</td>
</tr>
<tr>
<td>རིམ་པའི་ལོ་འདབ།</td>
<td>adjective</td>
</tr>
<tr>
<td>1) excess, surplus, remainder</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>2) superior, better</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>རིམ་པའི་ལོ་འདབ།</td>
<td>verb to read</td>
</tr>
<tr>
<td>རིམ་པའི་ལོ་འདབ།</td>
<td>noun good intention, genuine thought, pure mind</td>
</tr>
<tr>
<td>རིམ་པའི་ལོ་འདབ།</td>
<td>verb to beg, to ask for alms</td>
</tr>
<tr>
<td>རིམ་པའི་ལོ་འདབ།</td>
<td>adverb vividly, clearly</td>
</tr>
<tr>
<td>རིམ་པའི་ལོ་འདབ།</td>
<td>noun ministry</td>
</tr>
<tr>
<td>རིམ་པའི་ལོ་འདབ།</td>
<td>noun addition, supplement</td>
</tr>
<tr>
<td>རིམ་པའི་ལོ་འདབ།</td>
<td>adjective additional, supplementary</td>
</tr>
</tbody>
</table>
noun commission

verb to study, to learn
noun mucus, thick liquid produced in the nose

adjective flickering, burning on and off

noun type, variety

noun mortar, a hard bowl made of wood or stone in which you crush substances such as grains and chilly

verb to woo, to allure

noun prose, not verses, writing that is not poetry

noun
1) spontaneous existence
2) person’s name

noun Lhopaikha, language spoken by Lhops (Doyaps)

noun Lhotshamkha, language spoken in southern Bhutan

verb
1) to erect
2) to wake up

verb to reach, to arrive

adjective relaxed, slow, calm and not worried
أمل་
noun the thirtieth of the thirty Dzongkha consonants

༄༅། །
exclamation used to express displeasure, failure or mistake

ལྣ་
adjective shape formed by pressing between the palm and fingers

ལྣ་
exclamation used to express displeasure, failure or mistake

བུ་།བོ་
adverb always, regularly

བོ་སེམ་
noun a kind of mottled textile

བོ་
noun horseman

བོ་
adverb here

བོ་
pronoun this

བོ་
noun
1) paternal aunt, father’s sister
2) nun

བོ་
pronoun that

བོ་།བོ་
adverb some, a little

བོ་།བོ་
adverb a little each

བོ་།བོ་
exclamation used to express fear or amazement

བོ་
noun stool, solid waste of humans and animals

བོ་།བོ་
noun maternal uncle, mother’s brother
动员

noun royal lady, noble lady

动员

noun elder sister

动员

noun lover, girlfriend, boyfriend

动员

noun
1) child
2) name for a traditional song

动员

noun ring

动员

noun maize

动员

noun number

动员

noun
1) grandmother
2) old lady

动员

noun arithmetic, mathematics

动员

noun persimmon, a sweet fruit that looks like a large tomato

动员

noun
1) father
2) used to address middle-aged man

动员

noun
1) mother
2) used to address middle-aged woman

动员

noun residue, dregs, remains of something

动员

noun mango

动员

noun
1) stepmother
2) maternal aunt
noun
1) wife
2) woman

noun mother

exclamation used to express pity or sadness

exclamation used to express disagreement or displeasure

noun thief, burglar

noun English language

verb to be, yes, is

phrase is it?

noun scooter, motor scooter

noun a kind of flower

noun persuasion, force

noun emphasis, persistence, insistence

noun ladder

noun rhododendron

noun apple

noun chilli, chilli pepper

exclamation used to express excitement or victory

noun planks, floor


verb to insist, to press, to compress

adjective substantial, considerable, large in amount or value

noun milk-offering

noun crow

noun Olekha, the native language of Rukha under Wangdue Phodrang Dzongkhag

noun

1) milk
2) breast, bosom

exclamation used to attract somebody’s attention

noun throat, the front part of the neck
An Intermediate Dzongkha-English Dictionary

RIGPAI LODAP
An Intermediate Dzongkha-English Dictionary

ISBN  978-99936-765-3-9